

دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة لجنة العطاءات المركزية

المناقصة العامة رقم ( MOH-GSD/RINGE/2018/234 )

موضوع المناقصة (شراء وتوريد وتركيب أجهزة ومعدات لمراكز الطوارئ و الولادة الآمنه/يعبد)

> الجهة المشترية ( وزارة الصحة )

جهة التمويل (المنحة الإيطالية RINGE )



Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الإلكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة لجنة العطاءات المركزية

دعوة لتقديم عطاءات

المناقصة العامة رقم: ( MOH-GSD/RINGE/2018/234

موضوع المناقصة: (شراء وتوريد وتركيب أجهزة ومعدات لمراكز الطوارئ و الولادة الآمنه / يعبد

الجهة المشترية: (وزارة الصحة)

جهة التمويل: (المنحة الإيطالية RINGE )

- 1. تدعو مديرية اللوازم العامة في وزارة المالية والتخطيط ولحساب وزارة (الصحة) المناقصين أصحاب الإختصاص والمسجلين رسمياً والراغبين بالمشاركة في تقديم العطاءات بالظرف المختوم.
  - 2. تقدم الأسعار بـ (باليورو) و غير شاملة لضريبة القيمة المضافة
- 3. يمكن للجهات المعنية بالمناقصة الحصول على جميع وثائق المناقصة أو الحصول على مزيد من المعلومات من خلال الموقع الالكتروني لمديرية اللوازم العامة (www.gs.pmof.ps) أو من خلال مديرية اللوازم العامة/ وزارة المالية خلال أوقات الدوام الرسمي من الساعة 8:00 صباحا وحتى 2:00 بعد الظهر.
- 4. تدفع رسوم كراسة المناقصة والبالغ قيمتها ( 500 شيكل) لحساب وزارة المالية في بنك فلسطين على حساب رقم (219000/49)، ويتم ارفاق وصل الدفع (فيشة الإيداع) مع العطاء المقدم
- 5. يجب أن يتم تسليم العطاء في صندوق العطاءات في مديرية اللوازم العامة في موعد أقصاه الساعة ( 10:00) من يوم ( الثلاثاء) الموافق ( 2019/01/22) ويتم رفض جميع العطاءات التي ترد بعد الموعد المحدد، وسيتم فتح العطاءات في نفس الزمان والمكان بحضور من يرغب من المناقصين أو من خلال خدمة البث المباشر على الموقع الإلكتروني لمديرية اللوازم العامة.
- على المناقص ارفاق كفالة دخول المناقصة على شكل كفالة بنكية أو شيك بنكي مصدق بقيمة (69,00 يورو) على أن يكون ساري المفعول حتى تاريخ ( 2019/07/20 ).

7. أجرة الإعلاق في المهم المناقصة.

8. تعتبراً هذه الديورة بجزرية من وتافق من المتاقصة.

رنيس لجنة العطاءات المركزية

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الادارة العامة للوازم العامة الموازم العامة العامة



#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

#### تعليمات للمناقصين

#### 1. لغة العطاء

تكتب جميع الوثانق والمر اسلات المتعلقة بالعطاء باللغة المذكورة في **جدول بياتات المناقصة**. ويحق للمناقص ارفاق الوثائق المعززة لعطاءه بأي لغة أخرى شريطة أن تكون مرفقة بترجمة دقيقة معتمدة باللغة المنكورة في **جدول بياتات المناقصة،** ولغايات دراسة العطاء يتم اعتماد النصوص المترجمة.

#### 2. عملة العطاء

- على المناقص تقديم العطاء بالعملة المحددة في جدول بياتات المناقصة.
- ب) في حال تقديم المناقص العطاء بعملة تختلف عن العملة المحددة في جدول بياتات المناقصة، سيتم اعتماد سعر صرف العملات حسب الأسعار المعانة من سلطة النقد الفاسطينية في نفس تاريخ فتح العطاء وذلك لغايات تقييم العطاءات والمقارنة بينها

#### قترة صلاحية العطاءات

- ا) تستمر صلاحية سريان العطاء بعد الموعد النهائي لتسليمه بحسب ما هو مذكور في "جدول بيانات المناقصة". ويتم رفض أي عطاء فترة صلاحيتة أقل.
- ب) يحق لمديرية اللوازم العامة طلب تمديد فترة صلاحية العطاء قبل انتهاء مدة الصلاحية المحددة في **جدول بيانات المناقصة،** ويجب أن يكون طلب التمديد والإجابة عليه خطيا.

#### كفالة دخول المناقصة

- ا) يجب على المناقص أن يقدم مع عطائه كفائة دخول المناقصة حسب ما هو مطاوباً في **جدول بياتات المناقصة** من حيث القيمة والمدة والعملة.
- ب) لن يتم قبول أي عطاء لا يحتوي على كفالة دخول المناقصة، حيث يعتبر مخالفا للشروط
- ج) يتم اعادة كفالة دخول المناقصة للمناقصين غير الفائزين عندما يقوم المناقص الفائز بتقديم ضمان حسن التنفيذ
  - تعاد كفالة دخول المناقصة للمناقص الفائز فور تقديمه كفالة حسن التنفيذ وتوقيع العقد
    - ه) يتم مصادرة كفالة نخول المناقصة في الحالات التالية:
    - تعديل أو سحب العطاء بعد الموعد النهائي لتقديم العطاءات.
    - رفض المناقص قيام اللجنة بتصحيح الأخطاء الحسابية الوارد في عطائه.
    - عدم توقيع المناقص الفائز على العقد خلال المدة التي تحددها الجهة المشترية.
      - عدم التزام المناقص الفائز بتقديم كفالة حسن التنفيذ خلال الوقت المحدد.
- و) في حال كان المناقص انتلاف شراكة يجب أن تقدم كفالة دخول المناقصة باسم رنيس الائـتلاف، وفـي حــال لـم يكـن الانـتلاف مشـكلاً بشـكل رسـمي وقـت تقـديم العطــاء تقـدم الكفالــة باسم جميع الشركاء المستقبليين المذكورين في اتفاقية الانتلاف.

#### توضيح وثائق المناقصة

في حال رغب اي من المناقصين الحصول على أي توضيح أو تفسير حول أي من المعلُّومات الـواردة فُّـي وثـانق المناقصـة علـى المنـاقصُ مرَّاسـلة مديّريـة اللـوازم العامـة خطيـاً على العنوان المذكور في جدول بياتات إلمِناقصة (ولا تقبل المراسلات عبر البريد الالكتروني)، حيث سيتم الرد على أي استفسار آت قبل إخر موعد من الفترة الموضحة في جدول بيانات المناقصة ولن يتم قبول اي استفسار التي تتجد المددة المددة في جدول بيانات المناقصة، ويتم نشر أي توضيح علي وثماني المناقصة على الموقع الالكترونسي بيانات المناقصة، ويتم نشر أي توضيح علي وثماني المناقصة ا جدول بياتات المناقصة ولن يدم وبوس مي -- بياتات المناقصة ولن يدم وبوس مي المناقصة على المناقصة على المناقصة المناقصة على المناقصة المناقصة

U2 .01. 50/3 

وائدة العطاءات الموعشوية

تلغون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

#### تعدیل وثانق المناقصة

- يحـق لمديريــة <u>اللــواز</u>م العامــة تعــديل وثــانق المناقصــة فــي أي وقــت قبــل الموعــد النهــاني لتسـَــليم العطاءات عن طريق إصدار ملحق بها.
- ب) أي ملحق يصدر عن مديرية اللوازم العامة يصبح جزءا من وثانق المناقصة ويتم نشره على الموقع الالكتروني الخاص بمديرية اللوازم العامة.
- ج) يحق لمديرية اللوازم العامة واذا تطلب الأمر تأجيل الموعد النهاني لتسليم العطاءات وذلك لإعطاءهم فرصة لأخذ التعديلات الواردة في الملحق بعين الاعتبار ِ

#### 7. العطاءات البديلة (البدائل أو الخيارات)

يتم قبول العطاءات البديلة إلا إذا ورد غير ذلك في **جدول بياتات المناقصة**.

#### الوثائق المطلوبة من المناقص والتي يجب ارفاقها مع العطاء

- فى حال كان المناقص شركة مسجلة يجب إرفاق صورة عن شهادة تسجيل الشركة لدى مراقب عام الشركات في وزارة الاقتصاد
- ب) في حال كان المناقص منشأة فردية (تاجر) يجب ارفاق ما يثبت عضويته كتاجر في غرفة التجارة والصناعة (شهادة تاجر تثبت طبيعة عمله).
  - ج) صورة عن رخصة المهن الصادرة عن ضريبة الإملاك في وزارة المالية.
    - كذلك السيرة الذاتية للشركة.
    - شهادة خلو طرف من الإدارة العامة لضريبة الدخل.
  - شهادة خلو طرف من الإدارة العامة للجمارك والمكوس وضريبة القيمة المضافة.
    - صورة عن عقد التأسيس الخاص بالشركة.
- ح) في حال كان المناقص انتلاف يجب ارفاق جميع الوثائق المذكورة أعلاه، بالاضافة الي ما يثبت وجود الائتلاف بشهادة مصدقة من الجهات الرسمية وذات الاختصاص.

#### 9. أسعار العطاءات والخصومات

- في حال كانت اللوازم المطلوبة قابلة التجزنة على اكثر من مورد يحق للمناقص التقدم لأي منّ البنود المطلوبة أو لجميع البنود.
- ب) في حال كانت اللوازم المطلوبة على شكل مجموعات (Lots) فعلى المناقص تسعير كل بند من البنود الواردة في المجموعة الواحدة، وفي حال عدم التقدم لأي بند من بنود المجموعة الواحدة يعتبر العطاء مخالف لشروط المناقصة.
- في حال تقديم المناقص أي خصومات يجب أن تكون غير مشروطة وعلى المناقص توضيح كيفية ومنهجية استخدامها في العطاء المقدم من قبله.
  - د) يجب أن تكون الأسعار التي يقدمها المناقص ثابتة خلال تنفيذ العقد و لا تخضع لأي تعديل.

#### 10. المستندات التي تؤكد مطابقة السلع والخدمات المرتبطة بها

- على المناقص أن يقدم مع عطائه بطاقة تعريفية للسلع أو اللوازم المقدمة تشمل: (شهادات بلد المنشأ، اسم الصانع، الاسم التجاري، الطراز ورقم الكتالوج "إن وجدت").
- على المناقص أن يقدم مع عطاءه الدلائل التي تؤكد مطابقة اللوازم المقدمة منه للمواصفات الفنية المذكورة في وثائق المناقصة.
- يجب ان تتضمن الدلانل التسي يقدمها المناقص وصفأ مفصلاً للمواصفات الفنية والأدانيسة الأساسية للسلع واللوازم والخدمات المرتبطة بها، بحيث يوضح توافقها مع المواصفات المطلوبة، وأن يقدم المناقص تقريرا بالاختلافات والاستثناءات والانحرافات (إن وجدت)، ويمكن أن تكون هذه الدلائل على شكل مواد مطبوعة او رسومات أو بيانات.
- على المناقص تقديم لائحة بجميع التفاصيل المتعلقة باللوازم المقدمة في عطاءه وللمدة الزمنية المطلوبة، بما في ذلك المسوارد المتاجية، والأسعار الحالية لقطع الغيار، والمعدات الخاصة الضرورية لاستمرار عمل السلع واللفوان م يَعَدُ السَّتَخَدَّامَةً مِن قَبِّل الجهة المشترية.

وزارة المالية والتحطيط

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps n 2 -01 - 2013

الأدارة العامة للوان العامة

دائرة العطاءات المرسكزية

تلغون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056



#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

 ه) إذا ورد في المواصفات الفنية للوازم المطلوبة في وثانق المناقصة إشارة إلى الأسماء التجاريــة فهـــي تعتبــر وصــفية لا حصــرية، ويحــق للمنــاقص أن يعــرض مواصــفات أخــري بشرط أن تحقق نفس كفاءة البنود أو أعلى منها.

#### 11. نموذج معلومات المناقص ونموذج تقديم العطاء ونموذج جدول الأسعار

على المناقص تعبنة نموذج معومات المناقص ونموذج تقديم العطاء ونموذج جدول الأسعار (المرفقة مع أوراق المناقصة) **وتعتبر هذه النماذج الزامية** وعلى جميع المناقصين الالتزام بتعبنتها بالكامل دون أي تغيير في النص. وفي حال وجود أي شطب أو تعديل يضاف ختم وتوقيع المناقص عليه و لا يتم اعتماد أي تعديل ما لم يكن ختم وتوقيع المناقص موجوداً.

#### 12. شكل وتوقيع العطاء

- المناقص أن يحضر نسخة أصلية واحدة مميزة بكلمة "أصلية" من العطاء، كما يجب على المناقص أن يسلم عنداً من النسخ غير أصلية مميزة بكلمة "نسخة" كما هو محدد في جدول بياتات المناقصة، وفي حال وجود أي اختلاف بين النسخة والأصل يتم اعتماد الأصل.
- ب) يجب أن تكون الكلمات الأصلية والنسخ كلها مطبوعة أو مكتوبة بحبر لا يمحى، وموقعة من قبل الشخص أو الأشخاص المفوضين بالتوقيع باسم المناقص، ويجب أن يحتوي العطاء على ما يثبت التفويض بالتوقيع مع ضرورة ذكر اسم ورقم هوية الشخص المفوّض، وفي حال وجود اي شطب او محو أو تعديل على أي من صفحات أو بيانات الواردة في وثانق المناقصة يجب التوقيع عليها من الشخص أو الأشخاص الذين وقعوا على العطاء وإلا لن يتم اعتمادها.
- ج) في حالة ما كان المناقص إنتلاف، يجب أن يوقع العطاء الشخص المفوض بتمثيل الإنتلاف وبذلك يكون ملزم قانونا لجميع أعضاء الإنتلاف.

#### 13. اجراءات تقديم واستلام العطاءات

- ا) يجب أن تكون العطاءات المقدمة خطية وموقعة حسب الأصول وفي مظاريف مغلقة ومختومة ويتم ايداعها في صندوق العطاءات الموجود في مديرية اللوازم العامة وقبل الموعد النهائي المحدد لتسليم العطاءات الوارد في **جدول بيانات المناقصة**
- ب) يمكن للمناقصين التقدم بالعطاءات من خلال التسليم باليد أو بالبريد المسجل مع علم الوصول، ولا تتحمل دائرة اللوازم العامة أية مسؤولية نتيجة التأخير في تسليم العطاء.
- ج) إذا كانت المظاريف كبيرة الحجم بحيث يتعذر وضعها في الصندوق، يتم تسليمها إلى أي من موظفي دائرة العطاءات في مديرية اللوازم العامة قبل آخر موعد لتسليم العطاءات.
- لا يجوز للمناقص أن يتقدم لأي عملية شراء باكثر من عطاء واحد سواء كان بشكل مستقل أو بالانتلاف مع اطراف محلية أو اجنبية أو كليهما.
- على المناقص الراغب في سحب عطائه أو تعديله أو استبداله أن يقوم بنلك قبل انتهاء الموعد المحدد لتقديم العطاءات
- إذا تقدم المناقص بطلب سحب عطائه أو تعديله أو استبداله بعد انتهاء الموعد المحدد لتقديم العطاءات، تصادر كفالة دخول المناقصة.
- ز) لن يتم قبول أي عطاء يتم تسليمه بعد الموعد النهاني لتسليم العطاءات وفي هذه الحالـة يعتبر متأخراً ويتم رفضه وإرجاعه إلى صاحبه دون فتحه.
- لمديرية اللوازم العامة الحق بتمديد الموعد النهائي لاستلام العطاءات عن طريق تعديل **جدول بيانات المناقصة،** وفي هذه الحالة تمند حقوق وواجبات الجهة المشتريه والمناقص وفقا للموعد الجديد دولسة فلسسلين

#### 14. سحب وتبديل وتعديل العطاءات

للمناقص الحق بسحب أو استبدال أو تعديل العطاء أبغي الله عن طريق إرسال مذكرة مكتوية تتضمن الحالة المطلوبة على أن تكون المذكرة موقعة من شخط التويض وأن الكورل أمسيح المدالة المطلوبة على أن تكون المذكرة موقعة من شخط التويض وأن تصل إلى مديرية اللوزام العامة قبل الموعد النهائي التشاكم العطاءات وإلا لن يتم النظر الفائد المامة المام

Tel:2987112/3 Fax:02 2987056 المرتكزية

فزارة المالية والمتخطيط

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني

Email: gsd@pmof.ps



#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

#### 15. فتح مظاريف العطاءات

- أ) تقوم لجنة العطاءات المركزية في وزارة المالية بفتح العطاءات في جلسة علنية في الوقت والمكان والتاريخ المحدد في جدول بيات المناقصة وذلك بحضور المناقصين أو من يمثلهم.
- ب) تقرأ في البداية المغلفات التي تحمل علامة "الانسحاب" على الملأ ويعاد المغلف إلى صاحبه دون فتحه.
- ج) تقرأ بعدها المغلفات التي تحمل علامة "استبدال" على الملأ ويتم استبدالها بالعطاء الأول الذي يتم ارجاعه إلى صاحبه دون فتحه.
  - د) تفتح المغلفات التي تحمل علامة "تعديل" وتقرأ على الملأ.
  - المظاربف التي فتحت وتمت قراءتها خلال جلسة فتح العطاءات وحدها هي التي تدخل في التقييم.
- و) تفتح المظاريف واحداً تلو الآخر ويتم قراءة اسم المناقص ومبلغ العطاء والبدائل والخصومات (إن وجدت) ويعلن عن وجود كفالة المناقصة

#### 16. توضيح العطاءات بعد فتح المظاريف

- أ) يحق لمديرية اللوازم العامة وبهدف المساعدة في فحص وتقييم ومقارنة العطاءات، أن تطلب من المناقص توضيح ما جاء بعطانه، ولا يعتمد أي توضيح بشأن العطاء إذا لم يطلب بشكل خطي.
- ب) يجب أن يكون طلب التوضيح والإجابة عليه خطيا، ولا يسمح بطلب أو تقديم أو السماح بتغيير الأسعار
   إلا إذا كان ذلك لتأكيد تصحيح خطأ حسابي يتم اكتشافه خلال عملية التقييم.

#### 17. السرية و محاولة التأثير

- أ) لا يتم الإفصاح عن المعلومات المتعلقة بفحص وتقييم ومقارنة العطاءات وتأهيل المناقصين وتوصية إحالة العطاء، للمناقصين أو أي شخص آخر ليس له دور رسمي بهذه العملية حتى تعلن نتائجها الى المناقصين.
- ب) أي محاولة من قبل المناقص للتأثير أو محاولة الحصول على اي من المعلومات اثناء عملية الفحص والتقييم والمقارنة وإحالة العطاء تتسبب في استبعاد العطاء المقدم منه.
- ج) على المناقص أن يخاطب مديرية اللوازم العامة خطيا فقط في حالة أراد الاتصال بها لشأن يتعلق بالعطاء، في الفترة الممتدة ما بين فتح العطاءات وحتى إحالتها.

#### 18. تصحيح الأخطاء الحسابية

- ) تقوم لجنة تقييم العطاء بتصحيح أية أخطاء حسابية ترد في جداول الكميات ومن ثم إبلاغ المناقص المعني بذلك التصحيح، وإذا رفض المناقص ذلك التصحيح، يرفض عطاؤه وتصادر كفالة دخول المناقصة الخاصة به.
- ) إذا كان هناك فرق بين حاصل ضرب سعر الوحدة بالكمية المقابلة له وبين السعر الإجمالي، يؤخذ بسعر الوحدة ويعدل السعر الإجمالي طبقاً لذلك، واستثناءً على هذا إذا رأت لجنة التقييم أن الفاصلة العشرية قد وُضعت بطريقة خاطئة في سعر الوحدة فإنه يتم تصحيح سعر الوحدة وبالتالي يتم تصحيح السعر الإجمالي الموجود في خانة الإجمالي ومن ثم تصحيح المجموع الكلي.
- ج) إذا وُجِد أن هناك فرقاً بين سعر الوحدة المحدد بالأرقام والسعر المحدد بالكلمات، يؤخذ بالسعر المحدد بالكلمات.
- اذا ظهر أي تناقض في المعلومات أو الأسعار بين النسخة الأصلية والنسخ الأخرى، يؤخذ
  بما ورد في النسخة الأصلية.
- ه) يتم تدقيق العطاءات وتصحيح الأخطاء الحسابية حسب الألية المنكورة في المادة رقم 88 من نظام الشراء العام.

19. هامش الأفضلية للمنتجات المحلية

تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02

www.gs.pmof.ps: الألكتروني

ونارة المالية والتخطيط

Tel:2987112/2013

دائرة العطاءات المركزية



(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

سيتم اعطاء أفضلية للسلع المنتجة محليأ بناة على الأنظمة والقرارات والتعليمات الصادرة عن مجلس الوزراء بالخصوص، وعلى المناقص توضيح البنود التي تتطلب ذلك في عرض السعر وذلك بوضع عبارة (منتج محلي/وطني) بجانب خانة السعر في جدول تفريغ الأسعار ولن يتم قبول أي تعديلات أو توضيحات ترد بعد فتح العطاء.

#### 20. معايير التقييم والإحالة

تقوم لجنة العطاءات المركزية بإحالة المناقصة على المناقص المستجيب عطاؤه جو هرياً لشروط المناقصة والذي تم تقييمه كأرخص عطاء وثبتت قدرة صاحبه على تنفيذ العقد.

#### 21. العينات

- اذا تم طلب تقديم عينات في جدول بياتات المناقصة، يجب أن تكون هذه العينات موسومة وبشكل واضح برقم ووصف البند ورقم المناقصة واسم المناقص، و يجب أن تكون بنفس الكميات المحددة في جدول **بياتات المناقصة،** ويتحمل المناقص تكاليف نقلها.
- ب) العينات التي يتم اختيارها أثناء التقييم لا تعاد للمناقص او المناقصين الفائزين، ويتم الاحتفاظ بها لغايات المقارنة بها عند تنفيذ العقد.
- ج) يفقد المناقص حقه بالمطالبة بالعينات التي لم يتم اختيار ها اذا لم يطالب بها خلال مدة 15 يوماً من تاريخ دخول الإحالة النهانية حيز التنفيذ.

#### 22. حالات استيعاد العطاء

يستبعد العطاء في أي من الحالات الآتية:

- إذا لم يكن العطاء مكتملاً أو غير موقع حسب الأصول والقانون أو غير مصحوب بكفالة دخول المناقصة من حيث القيمة والمدة والعملة المنصوص عليها.
- إذا لم يستجب بشكل جوهري للمواصفات الفنية وشروط المناقصة أو غير ذلك من المتطلبات الهامة الواردة في وثانق المناقصة.
  - و) إذا كانت مدة صلاحية العطاء أقل من المدة المنصوص عليها في شروط ووثائق المناقصة.
- إذا عدل المناقص سعره أو مضمون عطائه في حال طلبت لجنة التقييم منه تقديم ايضاحات خطية حول ما ورد في العطاء خلال عملية الفحص والتقييم.
  - ح) اذا رفض تصحيح الاخطاء الحسابية التي تطلب منه من قبل لجنة تقييم العطاءات.
- ط) في حال ثبت بأن سعر العطاء المقدم أقل بشكل غير طبيعي عن السعر التقديري ما لم يقدم تبرير أ مقبولاً يوضح فيه أسباب انخفاض السعر
  - ي) في حال ثبت ارتكاب المناقص لأي من التصرفات التالية:
  - عدم الوفاء بالالتزامات المفروضة عليه بموجب هذا القانون والأنظمة الصادرة بمقتضاه.
    - تضارب المصالح عند قيامه بواجباته.
- التواطؤ أو التآمر أو ممارسة أي شكل من أشكال الفساد والخداع والغش أو التحريض، بما في ذلك تقديم الإغراءات أو عرضها سواء بطريق مباشر أو غير مباشر للتأثير على عملية الشراء أو على
- التواطؤ أو التآمر، قبل أو بعد تقديم العطاء، بهدف توزيع عقود الشراء بين المناقصين أو تحديد اسعار العطاءات بصورة غير تنافسية أو خلاف نلك لحرمان الجهة المشترية من منافع المنافسة العامة المفتوحة

#### 23. رفض العطاءات كافة والغاء المناقصة

- أ) يحق لمديرية اللوازم العامة إلغاء المناقصة في أي وقت قبل فتح المظاريف.
- ب) يحق لمديرية اللوازم العامة بعد فتح المظاريف وقبل صدور الإحالةُ ٱلنَّهَانَيَّةُ لِلعَنَّاقِصِينَ الفِانِز رفين الأوته فالسطين العطاءات كافة وإبلاغ جميع المناقصين بذلك في أي من الحالات الأتلِّية: ونارة المالية والتخطيت

إذا أصبح موضوع الشراء غير لازم.

إذا لم تعد المخصصات المالية لعملية الشراء متوفرة.

Lel:29871 12/3" دائرة ا34,70567,2987 Fax:02 4Email: gsd@pmof.ps

n.2 -01-2019

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02



#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

- إذا أصبح من الضروري لاعتبارات المصلحة العامة تعديل المواصفات أو الجوانب الفنية لشروط
- إذا تبين وجود نقص أو عيوب في المواصفات تحول دون الأخذ بالاعتبار بنود أو أصناف أقل تكلفة ومعلالة وظيفياً بنفس القدر للبند أو الصنف المحدد في وثانق المناقصة، أو التي تحول دون النظر في جميع عناصر التكلفة أثناء عملية التقييم.
  - إذا كانت العطاءات كافة غير مستوفية للشروط.
  - إذا تبين أن سعر العطاء ذي التكلفة الأقل أعلى كثيراً من السعر التقديري.
    - إذا تبين وجود تواطؤ بين المناقصين.

#### 24. تغيير الكميات

يحق للجنة العطاءات المركزية أو الجهة المشترية تجاوز كميات عقودها بالزيادة أو النقصان في حدود (25%) بالنسبة لكل بند بذات الشروط والأسعار دون أن يكون للمتعاقد الحق في الإعتراض أو المطالبة بأي تعويض ودون أي تغيير في سعر الوحدة أو أي شروط أخرى مذكورة في وثائق المناقصة.

#### 25. كفالة حسن التنفيذ وكفالة الصيانة

- ا) على المناقص أن يقدم خلال الفترة المنصوص عليها في بلاغ الإحالة كفالة حسن التنفيذ (بقيمة 10% من قيمة الإحالة).
  - ب) على المناقص تقديم كفالة الصيانة (بقيمة 5% من قيمة الإحالة) إذا كان مطلوباً في بلاغ الإحالة.
- ج) يجب أن تكون هذه الكفالات على شكل كفالة بنكية مصدقة أو شيك بنكي مصدق وأن تكون بالقيمة والمدة المحددة في بلاغ الإحالة.
- د) يعتبر الإخفاق في تأمين كفالة حسن التنفيذ أو توقيع العقد سبباً كافياً لإلغاء الاحالة ومصادرة كفالة دخول المناقصة. وفي هذه الحالة يحق للجهة المشتريه أن تحيل المناقصة على المناقص الأرخص التالي بشرط أن يكون مستجيب جو هرياً للشروط المطلوبة و تثبت قدرة صاحبه على تنفيذ بنود العقد.

#### 26. مصادرة كفالة حسن التنفيذ

يحق للجهة المشترية مصادرة كفالة حسن التنفيذ أو تنفيذ العقد على حساب المتعاقد والحصول على جميع ما تستحقه من غرامات مما يكون مستحقاً للمتعاقد لديها أو لدى أية جهة مشترية أخرى في حالة فسخ العقد.

#### 27. توقيع العقد

- ا) يتم توقيع العقد بين الجهة المشترية كجهة متعاقدة وبين من تمت الإحالة عليه كمتعاقد في مدة أقصاها ثمانية وعشرون (28) يوماً من تاريخ دخول الإحالة النهائية حيز التنفيذ.
- ب) يتم ارسال الاتفاقية الرسمية وشروط العقد للمناقص فور إرسال بلاغ الإحالة من قبل الجهة المشترية.
- ج) على المناقص الذي أحيل عليه العطاء أن يوقع العقد ويرسله إلى الجهة المشتريه خلال الفترة المنصوص عليها في الفقرة (أ) أعلاه.
  - د) يصبح العقد نافذاً فور توقيعه، ويبدأ تنفيذ العقد من تاريخ توقيعه ما لم يتم تحديد تاريخ آخر في العقد.

#### 28. الدفعات المالية

 أ) تقوم الجهة المشترية بصرف الدفعات والمستحقات المالية للمتعاقد طبقاً للشروط والمعززات الواريةة العقد ومتطلبات النظام المالي الذي تصدره الحكومة.

دولية علىسطان يزارة المانية والتخطيط

**測 でき-01-2019** 

الادارة المامة للوازم العامة داثرة العطاءات المركزية

تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

Email: gsd@pmof.ps

Tel:2987112/3

دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(تطيمات للمناقصين)

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

#### 29. تعديل العقد:

إذا اقتضت الضرورة لاجراء تعديل في مضمون العقد يتم التعديل ضمن الشروط التالية:

- أن يتم التعديل خلال فترة سريان العقد.
- ب) أن يكون تعديل العقد خطياً وبرضا الطرفين.
- ج) أن لا يؤدي هذا التعديل إلى تغيير الهدف من العقد أو طبيعته أو مجاله.
- د) يكون تنفيذ التعديلات على العقد خاضعا لتوفر الموازنات الضرورية لذلك.

#### 30. إخلال المتعاقد بشروط العقد

إذا أخل المتعاقد بأي شرط من شروط العقد كان للجهة المشترية الحق في إتخاذ أي من الإجراءات الآتية:

- أ) رفض التنفيذ المعيب أو الناقص.
- ب) الازالة والاستبدال الفوري للوازم المعيبة.
  - ج) فرض غرامات التاخير.
- د) فسخ العقد واستكمال تنفيذه على حساب المتعاقد.

#### 31. التأخر في تنفيذ العقد

- إذا تأخر المتعاقد في تنفيذ العقد عن الموعد أو المواعيد المحددة في العقد جاز للجهة المتعاقدة إذا اقتضت
  المصلحة العامة ذلك إعطاء المتعاقد مهلة إضافية لاتمام التنفيذ على أن توقع عليه غرامة عن مدة التأخير
  بالنسب وطبقاً للأسس وفي الحدود المنصوص عليها في العقد، وتوقع الغرامة بمجرد حصول التأخير
  دون حاجة إلى تنبيه أو إنذار أو إتخاذ أي إجراءات قضائية أخرى.
- ب) تكون قيمة غرامة التأخير عن كل يوم وذلك بواقع (واحد بالألف من قيمة المواد غير الموردة عن كل يوم تأخير)، بحيث لا تتجاوز النسبة العظمى للغرامة 10% من القيمة الكلية للعقد.
- ج) لا يخل توقيع الغرامة بحق الجهة المتعاقدة في مطالبة المتعاقد بالتعويض الكامل عما أصابها من أضرار نتجت عن تأخره في الوفاء بالتزاماته.

#### 32. رفض اللوازم الموردة

- اذا تقرر رفض اية لوازم تم توريدها بموجب عقد الشراء تقوم الجهة المشترية بابلاغ المناقص بشكل خطي برفض اللوازم وبالاسباب الداعية لذلك، وعلى المناقص سحب هذه المواد وتوريد بديل لها خلال المدة المحددة
  - ب) اذا رفض المورد ازالة المواد أو اللوازم المرفوضة فسيصبح مسؤولا ماليا عن تكلفة تخزينها وغير ذلك من النفقات ذات الصلة، وعدا ذلك فان من حق الجهة المشترية أن تبيع هذه اللوازم بالمزاد العلني وان تسترد نفقاتها بما في ذلك الدفعات المقدمة وغرامات التأخير وأي غرامات اخرى معمول بها من قيمة البيع، ويعاد الرصيد المتبقى إلى المورد.

#### 33. وفاة المتعاقد

إذا توفى المتعاقد فإنه يحق للجهة المشترية:

ا) فسخ العقد مع رد كفالة حسن التنفيذ ومحاسبة الورثة طبقاً المثلقة العقد ها المدين المشترية المشترية استحقاقات على المتعاقد، حيث تقوم الجهة المشترية بتكليف الجنية مختصة وبحضور ممثل عن ورثية المتحرفة المتعاقد، المتحرة وتكلفتها وتحديد المبالغ المصروفة المتخرية تاريخه والميبالغ المتعملة له

دائرة العطاءات المرحكرية

دولية فلسمان

وزارة المالية والتخطيط

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 02-2987056

الموقع



#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

والأعمال المتبقية من العقد واعداد الحسابات الملازمة وفقاً لشروط العقد، وتقوم الجهة المشترية بتنفيذ الجزء المتبقى من الأعمال حسب الإجراءات المحددة في القانون والنظام وشروط العقد.

- ب) السماح للورثة في حالة طلبهم وتوفر الامكانيات الفنية والمالية لديهم على الاستمرار في إتمام العمل بالشروط والمواصفات المحددة في العقد والوثائق المرفقة به شريطة أن يعينوا عنهم وكيلا شرعيًا معتمدًا من المحكمة المختصة خلال فترة لا تتجاوز الشهر من تاريخ الوفاة لإتمام الأعمال غير المنفذة .
- ج) وإذا كان العقد مبرما مع أكثر من متعاقد أو متعهد متآلفين أو متشاركين وتوفى أحدهم فيكون للجهة المشترية الحق في مطالبة باقى المتعاقدين بالاستمرار في تنفيذ العقد.

#### 34. تسوية الخلافات

للجهة المشترية قبل مباشرة إجراءات فسخ العقد مع المورد وبما ينسجم مع شروط ووثانق العقد إتخاذ الإجراءات التالية:

- أ) تسوية الخلافات التي نشات بين الطرفين بالطرق الودية وبما يحفظ حقوق والتزامات الطرفين وذلك عن طريق التفاوض المباشر.
- ب) اذا لم يتم التوصل الى حل ودي (وحسب شروط العقد) فعليهما اللجوء إلى التحكيم وفقاً لقانون التحكيم الساري، مع ضرورة أن يلتزم الطرفين باستمرار العمل دون توقف أثناء فترة التحكيم.
- ج) إذا لم يتم حل الخلاف عن طريق التحكيم، يحق للجهة المشترية في هذه الحالة فسخ العقد وخصم كافة الخسائر التي تكبدتها أثناء فترة الخلاف وذلك من كفالة حسن التنفيذ أو من المبالغ المستحقة أو التي ستُستحق للمورد لدى الجهة المشترية أو أية جهة أخرى من الجهات الخاضعة للقانون، ويحق للمتضرر اللجوء إلى القضباء

#### 35. القوة القاهرة

- 1) القوة القاهرة هي أي حدث أو ظرف استثنائي يتصف بأنه خارج عن سيطرة أي فريق، وانه لم يكن بوسع الفريق أن يتحرز منه بصورة معقولة قبل إبرام العقد، ولم يكن بوسع ذلك الفريق أن يتجنبه أو يتلافاه بصورة معقولة عند حدوثه
- ب) لا يتحمل المتعاقد اية مسؤولية عن اية اضرار ناجمة عن التاخير في تنفيذ العقد أو عدم الالتزام بشروطه إذا كان هذا التاخير أو عدم الالتزام ناجما عن القوة القاهرة.
- ج) عند وجود قوة قاهرة فانه يجب على المتعاقد أن يتقدم فورأ باشعار خطى إلى الجهة المشترية خلال المدة الزمنية المحددة في العقد يوضح فيه تلك الظروف والاسباب التي حالت دون تنفيذ العقد أو ادت إلى تأخير تنفيذه، ويجب أن يكون هذا التبرير مدعوما بالقرانن المناسبة، ويجب على الطرف الذي يطالب باستثناء قائم على اساس القوة القاهرة أن يبلغ الطرف الاخر حال توقف هذا الظرف عن اعاقة
- د) إذا استمرت ظروف القوة القاهرة إلى مدة تزيد عن اجمالي المدة المنصوص عليها في العقد فانه يمكن فسخ العقد من جانب أي من الطرفين تحت طائلة الشروط المنصوص عليها بما في ذلك أية تسوية مالية مناسبة مستحقة لصالح المتعاقد

#### 36. فسخ العقد

يحق للجهة المشترية فسخ العقد في أي من الحالات او الأسباب التَّهِالية:

ا) بسبب فشل المورد في الوفاء بالتزاماته في تنفيذ العقذ.

**ب)** بسبب افلاس المورد

ج) لدواعى المصلحة العامة.

د) فسخ العقد بسبب "القوة القاهرة".



Tel:2987112/3

دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(تعليمات للمناقصين)

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

#### 37. فسخ العقد لدواعي المصلحة العامة

- أ) يحق للجهة المتعاقدة فسخ العقد لدواعي المصلحة العامة، وفي هذه الحالة فان على الجهة المتعاقدة أن تدفع قيمة اللوازم أو الخدمات التي تم توريدها والتكاليف التي تحملها المتعاقد في سبيل تأمين اللوازم اينما ينطبق ذلك، مطروحا منها الدفعات المقدمة والمرحلية التي استلمها المتعاقد حتى تاريخ ابلاغه بفسخ العقد، ولا يتم دفع أية اموال مقابل الأرباح التي لم يتم تحقيقها.
- ب) بالرغم مما ورد في الفقرة (أ) من هذه المادة يجب على الجهة المشترية قبول واستلام اللوازم المكتملة والجاهزة للشحن خلال سبعة أيام من تسلم المتعاقد لاشعار بفسخ العقد لداعي المصلحة العامة وفقاً لأسعار العقد وشروطه

#### 38. العقوبات

- أ) يعاقب كل من يخالف أحكام قانون الشراء العام بالآتى:
- فرض الغرامات حسب الأسس المنصوص عليها في العقد ونظام الشراء.
  - يحرم من الاشتراك في عمليات الشراء. ii.
- إذا كان المناقص شركة، تسري العقوبة المفروضة على كافة أعضاء مجلس إدارة الشركة. .iii
- يفسخ العقد الموقع مع المورد بقرار من الجهة المشترية وتصادر قيمة التأمين، مع الحفاظ بحقها في المطالبة بالتعويض في أي من الحالات الآتية:
  - إذا استعمل الغش أو التلاعب في معاملته مع الجهة المشترية.
- إذا ثبت أنه قد شرع بنفسه أو بواسطة غيره بطريق مباشر أو غير مباشرة في رشوة أحد موظفى الجهات الخاضعة لأحكام القانون.
  - إذا أفلس أو أعسر إعساراً لا يمكنه من تنفيد العطاء.
  - إذا اخفق في الوفاء بالتزاماته أو أخل بالشروط والأحكام المحددة في النظام أو العقد.
    - ب) بالاضافة الى أي عقوبة أخرى يتم وضع المناقص على القائمة السوداء.

#### 39. عدم تقادم الجرائم

لا تسقط بالتقادم المعقوبات المنصوص عليها في المادة (73) من قانون الشراء العام.



Email: gsd@pmof.ps



## وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

جدول بيانات المناقصة

	,, <del>, , , , , , , , , , , , , , , , , ,</del>
اسم الجهة المشتريه:	وزارة الصحة
	شراء وتوريد وتركيب أجهزة ومعدات لصالح مراكز الطوارئ والولادة
اسم ورقم المناقصة:	الأمنه/يعبد لصالح وزارة الصحة
	MOH-GSD/RINGE/2018/234
	اسم الجهة المشترية: وزارة الصحة
.a. t> 11 1 1 1 1 1 1	العنوان: نابلس مقابل مقر المقاطعة
عنوان الجهة المشتريه:	رقم الهاتف: 09-2380060
	رقم الفاكس: 2380060-09
لغة العطاء:	العربية
11 11 51	الأسعار المقدمة يجب أن تكون باليورو وغير شاملة لضريبة القيمة
عملة العطاء:	المضافة
سعر صرف العملات المعتمد لأغراض التقييم	ما تنشره سلطة النقد الفلسطينية بالتاريخ النهائي لتسليم العطاءات
والإحالة	
, ,	وزارة المالية والتخطيط
لأغراص تسليم العطاء يتم اعتماد العنوان	مديرية اللوازم العامة
التالي:	رام الله، البالوع، عمارة الباشا، الطابق الثالث.
	هاتف: 2987112 02-29 ، فاكس: 2987056-02
and the test of the test	يوم الدَّلاثاء 2019/01/22
الموعد النهائي لتسليم العطاءات هو:	الموقت: 10:00
آخر موعد لقبول اي استفسارات أو توضيحات	2019/01/10
خاصة بالمناقصة (ولا يقبل أي استفسار يرد بعد	
هذا التاريخ):	
مدة صلاحية العطاء	150 يوماً من آخر موعد لتسليم العطاء.
	يجب ان تكون الكفالة على شكل شيك بنكي مصدق او كفالة بنكية مع
	مراعاة ما يلي:
كفالة دخول المناقصة:	قيمة الكفالة: 6900
	العملة: يورو
	مدة صلاحية الكفالة حتى تاريخ: 2019/07/20
العطاءات البديلة	سوف تؤخذ بعين الاعتبار.
	عدد النسخ الأصلية: 1
عدد النسخ المطلوبة من العطاء (أصلية/ غير	عدد النسخ غير الأصلية: 1
أصلية)	عد السح عزر الاصلية : ١
	عدد اللهيخ الرفيلية (CD) والخطيط
العينات	غير مطلوبة
سيتم التقييم حسب:	الية التقليد المَوْ اللَّهُ وَاصْلَعَاتُ الْعَلَية الْمَطْلَقُ الْمُعَلِّدُ الْمُطَلِقُ الْمُ
	Tel:2987112/3
تلفرن: 2987112/3-02 فاكس: 02-2987056	Tel:2987112/3 ما الادرة العطاءات المرقدية 10 Fax:02-2987056
الموقع	Email: acd@nmaf.nc

فاكس: 2987056-02

الموقع الإلكتروني :www.gs.pmof.ps



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العساسة

	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)
(25% من كل بند)	نسبة الزيادة أو النقصان في الكميات المطلوبة
17 يوم	الفترة الزمنية التي يجب توقيع العقد خلالها
	(بالأيام)
خلال 30 يوما على الأكثر و لمدة 10 سنوات من تاريخ التركيب و	الدخالات في قال على مقالة في قبل عالم الشراد
التشغيل	المدة الزمنية المطلوبة لتوفير قطع الغيار
مطلوبة:	
1- يجب ارفاق جدول زمني للزيارات التفقدية و الصيانة الوقائية للأجهزة مع كراسة العطاء بحيث تشمل جميع الإجراءات حسب توصيات الشركة الصانعة. 2- ضرورة الاستجابة لطلب الصيانة خلال 48 ساعة ضرورة اصلاح الجهاز خلال فترة لا تزيد عن اسيوعين مع الاخذ بعين الاعتبار ما ورد من شروط في المواصفات القنية.	خدمات ما بعد البيع
90 يوم من تاريخ من اصدار امر التوريد الخطي	مدة التوريد (بالأيام)
بالتنسيق مع وحدة هندسة الأجهزة الطبية و المستودعات المركزية في وزارة الصحة	مكان التوريد

اتوني للمناقص: رقم الهوية:
----------------------------

التوقيع و/أو الختم:



Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

### نموذج معلومات المناقص

-	. прици	اسم الجهه المشترية:
		اسم ورقم المناقصة:
		الاسم القاتوني للمناقص: (حسب شهادة تسجيل الشركة، او حسب شهادة التاجر)
	.1 .2 .3 .4 .5 .6 .7 .8 .9	في حالة كان المناقص انتلاف شراكة، يجب إدراج اسم الانتلاف والاسم القاتوني لكل عضو في الانتلاف:
		رقم المشتغل المرخص للمناقص:
	الاسم: العنوان: الهاتف/الفاكس: البريد الإلكتروني:	العنوان الرسمي للمناقص:
	الاسم: العنوان: الهاتف/الفاكس: البريد الإلكترونى:	معلومات عن المقوض بالتوقيع عن المناقص:

The state of the s	
المالية والتخطيف	
لزامي وعلى جميع المناقصين تعينة	هذا النَّمُوذِج ا
الادارة العامة للوازم العامة	
دائرة العطاءات المريضينية	تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 02-2987056 الموقع الالكتروني: www.gs.pmof.ps
	لزامي وعلى جميع المناقصين تعينة الكان الك



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

## نموذج تقديم العطاء

	اسم الجهة المشترية:
	اسم ورقم المناقصة:
	نحن الموقعون أدناه نقر بأتنا:
ما فيها الشروط الخاصة وجدول بياتات المناقصة،	من المعوضون المناة على كافة وثائق المناقصة وتعليمات المناقصة ب
	والمواصفات الفنية المطلوبة، وليس لدينا أي تحفظات عليه
واصفات العنيه المطلوبه. ) غير شاملة لأي خصومات، وقيمة الخصم	<ol> <li>ملتزمون بتوريد اللوازم والسلع المطلوبة ضمن المدة والم</li> <li>القيمة الإجمالية للعطاء المقدم من قبلنا تبلغ (</li> </ol>
) میر سبب یی سوده درجود دستم	ري المبادي ال
,	أ) لكافة البنود، و/أو
. (	ب) للبنود التالية: (
في جدول بياتات المناقصة	<ol> <li>نلتزم باستمرار صلاحية عطائنا طوال الفترة المنصوص ا</li> </ol>
	<ol> <li>نلتزم باحضار كفالة حسن التنفيذ في حال تم إحالة المناقص</li> </ol>
ر الموجه من قبل الجهه المشترية تشكل عقدا ملزما لنا	<ol> <li>على علم ودراية بأن إحالة المناقصة وبلاغ الاحالة الخطي لحين اتمام توقيع العقد.</li> </ol>
مة بالإحالة على العطاء الأقل قيمة أو أي عطاء آخر	<ol> <li>على علم ودراية أن لجنة العطاءات المركزية ليست ملز.</li> </ol>
	تستلمونه.
م الهوية:	الاسم القانوني للمناقص: ، رقّ
التوقيع و/أو الختم:	التاريخ: / /
التوقيع و/أو الختم:	التاريخ: / /
التوقيع و/أو الختم:	التاريخ: / /
التوقيع و/أو الختم:	التاريخ: / / ملاحظة:
	ملاحظة:
نول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما	ملاحظة: يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما	ملاحظة:  يتم تعينة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك
نول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما	ملاحظة:  يتم تعينة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما	ملاحظة: يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك.
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما يخ في المناقص، مع ارفاق ما والمناقص، مع المناقص، مع المناقص، مع المناقص، مع المناقص، مع المناقص، من	ملاحظة: يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك. وزاد وزاد هذا النموذج الزامي وعلى جم
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما القاق ما القاق ما القاق ما القاق ما القاق ما القاق القاق ما القامة للوارم العامة القارم العامة العامة القارم العامة القارم العامة ال	ملاحظة:  يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو المناقص
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما رقاله ما رقاله المناقص، مع ارفاق ما رقاله المناقد والتخطيط المناقد والتخطيط المناقد المنتخية	ملاحظة: يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك. وزا هذا النموذج الزامي وعلى جم الادا
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما رق المناقد والتخطيط والتخطيط والمناقصين تعبنته والمناقصين تعبنته والمناقد المناقد العامه للوارم العامه المرتضية والعطاءات المرتضية والعطاءات المرتضية	ملاحظة:  يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو المناقص
ول قانوناً بالتوقيع عن المناقص، مع ارفاق ما رقاله ما رقاله المناقص، مع ارفاق ما رقاله المناقد والتخطيط المناقد والتخطيط المناقد المنتخية	ملاحظة:  يتم تعبنة هذا النموذج من قبل المناقص نفسه أو من قبل المذ يثبت ذلك.  وزا وزا هذا النموذج الزامي وعلى جم الادا الادا دانم



دولة فنسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

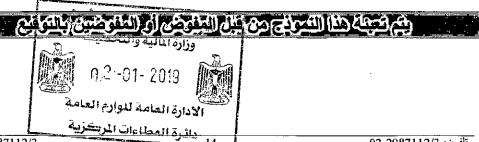
(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

وويع العطاء	نمودج توکیل (تقویض) ت
	التاريخ: / / .
المحترمين	السادة/ لجنة العطاءات المركزية/ وزارة المالية والتِّخطيط
	تحية طيبة وبعد،
وبصفتنا	انا / نحن الموقعون ادناه
رنحن بكامل الصفات المعتبرة شرعا وقانونا بأننا قد	مفوضين بالتوقيع عن ــــــــــــــــــــــــــــــــــ
جدول بيانات المناقصة، والمواصفات الفنية المطلوبة،	اطلعنا على كامل وثانق وتعليمات المناقصة بما فيها الشروط الخاصة وم
، حامل هوية رقم	وليس لدينا أي تحفظات عليها، وعليه فإننا نوكل / نفوض السيد
وثانق المناقصة، ويعتبر توقيعه ملزماً لنا ولجميع	بالتوقيع نيابة عنا على جميع
	الشركاء .

وتفضلوا بقبول فانق الإحترام

توقيع المفوض

ختم المناقص



Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلقون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

### نموذج كفالة دخول المناقصة

				حول المناقصة	نوع الكفالة: رقم الكفالة: التاريخ:
		المحترمين		ية والتخطيط	السادة/ وزارة المال تحية طيبة وبعد،
·	_، السادة شركة		_، فرع		يكفل بنك
يوم)	)، لمدة (	ة بالكلمات	(القيم		بمبلغ وقدره
.(	الاستحقاق بالكلمات	ا (تاریخ ا	ولغاية ا	1 1	تبدأ من تاريخ
	.(	"اسم ورقم المناقصة"	) ર	ركة في المناقص	وذلك لغرض المشاو
، هذه المطالبة مل الكفالة إلينا	عند أول مطالبة خطية تردنا من ط مة من قبل المكفول على أن تكون تصبح الكفالة لاغية سواء أعيد أص . وتكون هذه الكفالة خاضعة للقوا	ى الرغم من أي معارض يتم النظر في مطالبتكم و	باهكم وذلك عا ذلك سوف لن	نفيذ التزاماته تج لكفالة، وبخلاف	المكفول قد أخفق بد خلال فترة سريان اا
	٩	ضلوا بقبول فائق الإحترا	وتفد		
	بنك فرع الختم والتوقيع				

## والمعرج الدفائصين ويحضيون فكريح العظائة احالاه والسي والغفائ الخارجي البارجي البارجي المارجي ا

and the second of the second	93
فنارة النائية وانتخطيط	N -
å en	
Tel:2987112/3 7 2 -01 - 2019 Fax:02-2987056	(155°)
Email: gsd@pinof:ps _ alays alays alays	1731
رة العملاءات المرسمزية	لـــــدائر

تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

## نموذج كفالة حسن التنفيذ

					محسن التتفيد	نوع الكفالة: كفاله رقم الكفالة: التاريخ:
		محتر مین	]	يط	مالية والتخطب	السادة/ وزارة الد تحية طيبة وبعد،
•	، السادة شركة		8	، فرع		يكفل بنك
يوم)	)، بعده (	كلمات	_ (القيمة بال			بمبلغ وقدره
.(	م الاستحقاق بالكلمات	/ (تاريخ	/ ٦	/ ولغايـ	1	تبدأ من تاريخ
	(	م ورقم المناقصة"	"أس	اقصة (	مان تنفيذ المذ	وذلك لغرض ضم
ن هذه المطالبة صل الكفالة إلينا	، عند أول مطالبة خطية تردنا من ضة من قبل المكنول على أن تكو وتصبح الكفالة لاغية سواء أعيد أه ها. وتكون هذه الكفالة خاضعة للق	رغم من اي معار. انظر في مطالبتكم	ذلك على ال ف لن يتم ا	اته تجاهكم و لاف نلك سو	بتنفيذ التزام الكفالة، وبخ	المكفول قد أخفق خلال فترة سريان
	رام	ا بقبول فائق الإحتر	وتفضلو			
	بنك فرع الختم والتوقيع					

क्षि क्षिति गुरस्का	الهيئ المعيه مستحدث فيمهي الهيهاي الجاهاي الجاهر فاشت	
	وزارة المالية والتخطيط والتخط والتخطيط والتخط والتخط والتخطيط والتخطيط والتخطيط والتخطيط والتخطيط والتخطيط والتخط والتخليط والتخط والتخط والتخط والتخط والتخط والت والتخط والتخط والتخليط والتخليط والتخليط والتخل	
el:2987112/3	ن: 02-2987112/3 دائرة العطاءات المؤلكزية 02-2987112/3	

Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

موقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

## نموذج كفالة الصيانة

					سيانة	نوع الكفالة: كفالة ص رقم الكفالة: التاريخ:
		Ċ	المحترمير		ية والتخطيط	السادة/ وزارة المال تحية طيبة وبعد،
<b>'</b>	ىلدة شركة	ոհ		_، فرع _		يكفل بنك
يوم)	)، لمدة (	·	قيمة بالكلمات	(الق	_	بمبلغ وقدره
.(	قاق بالكلمات	(تاريخ الاستحا	1 1	ولغاية	1 1	تبدأ من تاريخ
	.(	قم المناقصة"	"اسم ور	قصىة (	الصيانة للمنا	وذلك لغرض ضماز
هذه المطالبة لل الكفالة إلينا	ل مطالبة خطية تردنا من طر قبل المكفول على أن تكون الكفالة لاغية سواء أعيد أصل ن هذه الكفالة خاضعة للقواد	, أي معارضة من , مطالبتكم وتصبح	على الرغم من ن يتم النظر في	جاهكم وذلك ، ذلك سوف ا	نفيذ النزاماته ت كفالة، وبخلاف	المكفول قد أخفق بتن خلال فترة سريان ال
		فانق الإحترام	يتفضلوا بقبول ف	و		
	بنك فرع الختم والتوقيع					

## सिटिशानि विसारिक क्षेत्र किया हो। सा विदेश किया के का का का का किया है।

دولسه هاسسهاین وزارة المائیة والتخطیط ۱۹۵۰-۱۵-۱۵ المائیة العامة للوازم العامة

دائرة العطاءات الرصرية Tel:2987112/3

Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 2987112/3-02

فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

#### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

		(1.2022	352/1111(32/2010/201)
	) بموجب المناقصة العامة رقم	عقد تورید (	
	(	)	
	. <b></b>		
•	، ويمثلها:	، العنوان،	الفريق الأول: وزارة
العنوان	المشتغل المرخص:	ا:ا، رقم	الفريق الثاني: المناقص، ويمثله
)، وحيث أن الفريق	المناقصة التي تحمل الرقم (	,	مقدمة العقد: حيث أن الفريق الأول قام بطرح مناق
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	الثاني قد تقدم للمناقصة المذكورة وتم 1. تعتبر مقدمة هذه الاتفاقية وجميع
		قد حتى يتم إنجازه أو فسخه.٠	2. يلتزم الفريق الأول بما يلى: أ. إدارة العقد بدءا من إحالة الع ب. التأكد من التنفيذ السليم للعقد
~	واصفات والمتطلبات الفنية المنصو مل الفحوصات اللازمة وذلك علم	ي يستم تسليمها تتوافيق مع الم	ج. التاكـد مــن أن اللــوازُم التـــ
ے علی التنفید	يق لإدارة العقد قادر على الإشراف	<del>-</del>	
		عم اللوجستي اللازمين للإدارة ا حكومية ذات الصلة لتسهيل الأنن	وتوفير الكوادر المؤهلة والد ه. اجراء التنسيق مع الجهات ال
قصمة والعطماء	تفـق عليهــا والــواردة فــي وثــائق المناة	من المواصفات والشروط الما	<ol> <li>يلتزم الفريق الثاني بما يلي:</li> <li>أ. توريد اللوازم المحالة ضد المقدم من قبله.</li> </ol>
			ب. الالتزام بالتوريد خلال المدة
		` '	<ul> <li>ج. تقديم كفالة حسن التنفيذ بقيم</li> <li>د. تقديم كفالة صيانة بقيمة (</li> </ul>
د العمل بالإتفاقية اذا اقتضت	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	) وينتهي بتاريخ ( )	<ol> <li>يبدأ تنفيذ العقد من تاريخ ( المصلحة العامة ذلك.</li> </ol>
		.(	5. تبلغ قيمة العقد (
من التوريد واستكمال كافة	عن تنفيذ العقد للفريق الثاني بعد الانتهاء حكم مة		<ol> <li>لتزم الفريق الاول بصرف الدفعا معززات الصرف وحسب متطلبا</li> </ol>
غرامة التأخير عن كل يو.	في (جدول بيانات المناقصة) بحددة في التقد يحق اللفريق الأول فرض بالجراءات قضائية الخرى، وتكون قيمة بي تأكير)، بطنية الخرى، وتكون قيمة بي تأكير)، بطنية المناطقة العظم	ني المكان وتعلال النّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة المُتحدِّدة الم لعقد عن الموعد أو المواعد الدائمة و بعة إلى تنبيه إوراندار أو إتخاذ أي	<ul> <li>7. يلتزم المناقص بالتوريد والتسليم في</li> <li>8. إذا تأخر الفريق الثاني في تنفيذ المجرد حصول التأخير ودون حام</li> </ul>
الضرر الناتج عن التأخير	مويض الكامل مُنْ قُلُلُ الفريق الأول عن الموازم المعامة	ى الفريق الثَّانِيُّ فِي المطالبة بالت الأدارة العامة ا	للعقد، ولا يخل فرض الغرامة علم في التنفيذ .
Tel:2987112 Fax:02-2987	* <del>-</del>	دائرة العطاءا	ئلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

Email: gsd@pmof.ps

www.gs.pmof.ps: الألكتروني

- 9. لا يتحمل الفريق الثاني اية مسؤولية عن اية اضرار ناجمة عن التاخير في تنفيذ العقد أو عدم الالتزام بشروطه إذا كان هذا التاخير أو عدم الالتزام ناجما عن القوة القاهرة، وفي هذه الحالة يتوجب على الفريق الثاني ان يتقدم بإشعار خطي الى الفريق الأول خلال اسبوع من تاريخ حدوث القوة القاهرة موضحاً فيه الظروف والأسباب التي حالت دون تنفيذ العقد أو تأخير تنفيذه، ومدعوماً بالقرائن التي تثبت ذلك.
  - 10. يلتزم الفريق الثاني بصيانة اللوازم موضوع العقد (إن لزم الأمر ذلك) خلال فترة تنفيذ العقد أو متى تطلب الأمر ذلك.
- 11. يحق لكلا الطرفين الاتفاق خطياً لاجراء اي تعديل في العقد بشرط أن لا يؤدي هذا التعديل الى تغيير الهدف من العقد أو طبيعته او مجاله، كما يجب أن يحون تنفيذ التعديلات على العقد خاضعاً لتوفر الإمكانات المالية اللازمة.
- 12. يحق للفريق الأول تجاوز كميات أو قيمة العقد بالزيادة أو النقصان في حدود (25%) بالنسبة لكل بند بذات الشروط والاسعار المتفق عليها في العقد بين كلا الفريقين دون أن يكون للفريق الثاني الحق في المطالبة باي تعويض عن ذلك.
- 13. في حال قيام الفريق الثاني بتوريد لوازم غير مطابقة للمواصفات المتفق عليها فإنه يحق للفريق الأول رفض اللوازم الغير مطابقة والاستبدال الفوري.
- 14. يحق للفريق الأول فسخ المعقد ومصادرة كفالة حسن التنفيذ مع الاحتفاظ بحقه في المطالبة بالتعويض عن الضرر الحاصل في حال قيام الفريق الثاني بأي من المخالفات التالية:
  - أ. اذا استعمل الغش او التلاعب في معاملته مع الفريق الاول.
- ب. اذا ثبت بأنه قد شرع بنفسه او بواسطة غيره بطريق مباشر أو غير مباشر في رشوة احد موظفي الجهات الخاضعة لأحكام القانون.
  - ج. إذا أفلس أو أعسر اعساراً لا يمكنه من تنفيذ العقد.
  - د. إذا أخفق في الوفاء بالتزاماته أو اخل بالشروط والاحكام المحددة في النظام أو العقد.
  - 15. في حال أخل الفريق الثاني بأي بند من بنود العقد يحق للفريق الأول اتخاذ أي من الإجراءات التالية:
    - أ. الإزالة والاستبدال الفوري للوازم المعيبة.
    - ب. فسخ العقد واستكمال تنفيذه على حساب المتعاقد.
- 16. يتحمل الفريق الثاني كافة الإلتزامات المترتبة على تنفيذ العقد تجاه الأشخاص والمتسخدمين التابعين له، ولايتحمل الفريق الأول أية التزامات تجاههم
  - 17. يحق للفريق الأول وقبل مباشرة إجراءات فسخ العقد مع الفريق الثاني إتخاذ أي من الإجراءات التالية:
  - أ. تسوية الخلافات بالطرق الودية وبما يحفظ حقوق والتزامات الفريقين وذلك عن طريق التفاوض المباشر.
- ب. في حال عدم التوصل الى حل، يتم اللجوء إلى التحكيم وفقاً لقانون التحكيم الفلسطيني على ان يلتزم الفريقين بالاستمرار في تنفيذ العقد دون توقف أثناء فترة التحكيم.
- ج. إذا لم يتم حل الخلاف عن طريق التحكيم، يحق للفريق الأول فسخ العقد وخصم كافة الخسائر التي تكبدها أثناء فترة الخلاف ونلك من كفالة حسن التنفيذ أو من المبالغ المستحقة أو التي ستُستحق للفريق الثاني لدى الفريق الأول أو أية جهة أخرى من الجهات الخاضعة للقانون، ويحق للمتضرر اللجوء إلى القضاء
- 18. في حال نشوب أي نزاع بين الفريقين، فإن المحاكم المختصة هي المحاكم الفلسطينية والقانون المطبق هو القانون الفلسطيني، وقانون التحكيم الفلسطيني هو القانون المحكم.

نتكون هذه الاتفاقية من تمهيد و 18-بندأ، وقد حررت منها نسختان بيد كل فريق نسخة عنها.

فريق أول دو المستخطيط

وزارة المائية والتخطيط

الادارة العامة للوارع العامة الدورة العامة العامة الدورة العامة ا

Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps فاكس: 2987056-02

www.gs.pmof.ps: الإلكتروني

#### المواصفات الفنية وآلية تقييم المناقصة

## آلية التقييم:

- أ- لا ينظر في أي عرض غير معزز بتأمين دخول المناقصة.
- ب تدرس العروض من الناحية الفنية بحيث تحدد المعايير الفنية وفقاً لمواصفات اللوازم المطلوبة على جدول يعد لهذه الغاية، وتخضع كافة العروض لنفس المعايير من حيث التزام المناقص بعرضه بمواصفات وشروط دعوة العطاء.
- ت. يؤخذ بعين الاعتبار كفاءة المناقص من الناحيتين المالية والفنية ومقدرته على الوفاء بالتزامات العطاء وسمعته التجارية والتسهيلات التي يقدمها أو الخدمة التي يوفرها، وللجنة استبعاد عرض المناقص الذي لا تتوفر فيه كل أو بعض هذه المتطلبات.
  - ث تبدأ الدراسة بالعرض الذي قدم الأقل تكلّفة ثم الذي يلية حتى تتم دراسة العروض المقدمة.
  - جـ أذا توافرت في العرض كافة الشروط والمواصفات والجودة توصي اللجنة الفنية بالإحالة على مقدم الأقل تكلفة .
- ح في حالة عدم توافر المتطلبات في العرض الذي يتضمن الأقل تكلفة تنتقل الدر اسة إلى العرض الذي نتوافر فيه الدراسة إلى العرض الذي نتوافر فيه المتطلبات للإحالة على أن تبين أسياب إستبعاد العروض الأرخص بشكل واضح.
  - خ إذا تساوت المواصفات والأسعار والشروط والجودة المطلوبة يفضل المناقص الذي يتضمن عرضه ميزات إضافية ثم المقدم للمنتجات المحلية، ثم المناقص المقيم بفلسطين بصورة دائمة، ثم مدة التسليم الأقل إذا كانت سرعة التسليم لمصلحة الدائرة المستفيدة.



Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02

الموقع



## الشروط الخاصة

- 1-على المشترك أن يقدم عطانه على النموذج الخاص فقط والمرفق بهذه الشروط.
  - 2- على المشترك أن يكون مشتغلاً مرخصاً وأن يرفق بعطانه شهادة تثبت ذلك.
- 3- على المشترك أن يكون على علم بأن ما يقدمه من عرض سعر ملزم به حتى الانتهاء من التوريد.
  - 4- الأسعار باليورو و غير شاملة نضريبة القيمة المضافة.
- 5- على المشترك أن يرفق بعطائه شهادة خلو ضريبي أو صورة عنها أو شهادة خصم ضريبي.
- 6- في حالة تخلف المشترك عن التوريد، للجنة العطاءات المركزية الحق المطلق في استخدام الكفالة البنكية المقدمة من المشترك للشراء من المشترك الذي يليه وتغطية فروق الأسعار منها.
- 7- ميعاد التوريد يكون خلال 90 يوم من تاريخ صدور أمر التوريد من وحدة التوريدات وإبلاغ المورد بذلك
  - ( مع ضرورة كتابة رقم المناقصة ورقم الطلبية على الإرسالية والفاتورة).
- 8- على المورد ان يقوم بالتوريد بالتنسيق مع مستودعات اللوازم العامة / وزارة الصحة ووحدة الهندسة الطبية في وزارة الصحة / وان التحميل والتنزيل على نفقة المورد وذلك بالتنسيق مع المستودعات اللوازم.
- 9- يلتزم المورد بالتوقيع على صحيفة الشروط والمواصفات المذكورة أعلاه وأن يرفقها مع العطاء
  - 10- لجنة العطاءات المركزية ليست ملزمة بقبول أرخص الأسعار.
- 11. يكون الدفع لقاء التوريد خلال 180 يوماً من تاريخ تقديم الفاتورة مستوفية لكافة المستندات اللازمة للصرف.
  - 12- لن ينظر في أي عطاء يتم إحضاره غير مستوفياً للشروط المذكورة أو مرسلاً بالفاكس.
    - 13- لن يقبل أي عطاء يتم إحضاره بعد الموعد المحدد.
- 14- المواصفات الفنية المرفقة بالعطاء جزء لا يتجزأ من هذه الشروط ويلغى أي شرط يتعارض معها
- 15- الشركة المتقدمة يجب ان يكون لديها طواقم فنية متدرية للقيام بالصيانة اللازمة لهذه الأجهزة طيلة مدة المفالة من المناه المناه

16- ارفاق كتالوجات للمطلوب مع المواصفات الفنية (Data Sheet).

18 n 3 -01 - 2013

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الإدارة العامة للوازم العامة الموازة العامة الموازة العامة الموازية المركزية

تلفون: 02-2987112/3 فاکس: 02-2987056

الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



17- يحق للجنة العطاءات المركزية إلغاء العرض إذا ارتأت اللجنة المكلفة ذلك.

- 18- تقديم تأمين صيائة على شكل كفالة بنكية او شيك بنكي مصدق بنسبة ( 5%) من قيمة الجهاز المطلوب سارية المفعول للمدة المذكورة في مواصفات كل جهاز ولا يتم الافراج عنها الا بكتاب خطي من الجهة المستفيدة على أن تسلم عند التوريد الى وحدة الهندسة الطبية ويعاد التأمين للمتعهد بعد أن يقوم بكافة الالتزامات المترتبة عليه بموجب كتاب خطي من وحدة الهندسة الطبية.
- 19- يجب أن تكون المواد المقدمة من قبل المناقص مطابقة للمعايير والأسس المحددة من قبل مؤسسة المواصفات والمقاييس الفلسطينية وعلى المناقص احضار شهادات مطابقة من مؤسسة المواصفات والمقاييس للأجهزة المحالة عليه قبل عملية التوريد.
- 20- تحديد النوع و الموديل و بلد الصنع وبلد المصدر للأجهزة المقدمة مع إرفاق المستندات الاصلية التي تثبت ذلك.
- 21- يجب الالتزام بالمواصفات المذكورة في كراسة العطاء و أي تغيير بالمواصفات يجب توضيحه في عرض الشركة.
  - 22- الالتزام بتعبئة جميع النماذج المرفقة والتي تعتبر جزء من وثائق العطاء.
- 23- للجنة العطاءات الحق بتجزئة العطاء على أكثر من مورد وذلك بما يتناسب مع المصلحة العامة.
- 24- يجب تقديم نسختين من العطاء (نسخة اصلية + صورة) كما يجب تقديم نسخة الكترونية من العرض CD .

22

- 25. على الشركات المتقدمة للمناقصة أن يكون لديها الخبرة الكافية في موضوع المناقصة بالإضافة إلى القدرة الإدارية
  - 26. رسوم إعلان المناقصة في الصحف المحلية على من يرسو عليه المناقصة.





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

## المواصفات الفنية للأجهزة

Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN  Electrical control full automatic cycle (Microprocessor controlled system)  Capacity: 32-34 Litter stainless steel chamber  Programs: At Least 3 standard Programs, all program parameters can be altered and stored  Power req: 220v, 50hz  Pressure and temperature controlled and monitored  Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device  Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include  Must  Must  STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in coherent disposition, in with them to operate and common fault finding in coherent dispositional cost.  INSPECTION  INSPECTION  DOLINGER STANDER STAN	ITEM # : 1		QTY	<b>':1</b>
Electrical control full automatic cycle (Microprocessor controlled system)  Capacity: 32-34 Litter stainless steel chamber  Programs: At Least 3 standard Programs, all program parameters can be altered and stored  Power reg. 220v, 50hz  Pressure and temperature controlled and monitored  Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device  Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include Must Must Must Manual (in original) soft and hard copies include Must Must STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards. certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arry additional cost.	TABLE TOP	AUTOCLAVE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
System) Capacity: 32- 34 Litter stainless steel chamber Programs: At Least 3 standard Programs, all program parameters can be altered and stored Power req.: 220v, 50hz Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual altert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons. Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list. 3. Parts Price list STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted. ZManufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arily additional cost.	Good brand name Manufacture	e in USA, EUR, or JAPAN		
Capacity: 32- 34 Litter stainless steel chamber Programs: At Least 3 standard Programs, all program parameters can be altered and stored Power req.: 220v, 50hz Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons. Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list. 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arry additional cost.	Electrical control full automatic	cycle (Microprocessor controlled	-	
Programs: At Least 3 standard Programs, all program parameters can be altered and stored Power req.: 220v, 50hz Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Must Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list 3. Parts Price list Must  STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.  Z. Manufacturer should have ISO certification for quality standards, certificate should be submitted.  TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arry additional cost.				
parameters can be altered and stored Power req.: 220v, 50hz Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons. Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Service Manual (in original) soft and hard copies include Must Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list. 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Capacity: 32- 34 Litter stainless	s steel chamber		
Power req.: 220v, 50hz Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Service Manual (in original) soft and hard copies include Must Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list 3. Parts Price list Must  STANDERDS: 1- Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. Z. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRaining Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Pressure and temperature controlled and monitored Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device  Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list.  3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arry additional cost.		stored		
Audible and visual alert upon cycle interruption and completion and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  Must  Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list				
and alarming due to failure reasons.  Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device  Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  Must  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list  3. Parts Price list  STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards, certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without arry additional cost.	•			
Cycle information recovery in the case of power failure or cycle interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list  STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
interruption  Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device  Safety valve is included  Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list.  3. Parts Price list  STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Water-level sensors included in sterliztion chamber and water reservoir  Overheating protection  Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Must Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list 3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards, certificate should be submitted. TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.		ne case of power failure or cycle		
reservoir Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list . 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Overheating protection Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original). soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Must STANDERDS: Training Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.		n sterilation chamber and water		
Double safety locking device Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable; them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Safety valve is included Two trays are included Digital LCD display Pressure and temperature alarms OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list . 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent, to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Two trays are included  Digital LCD display  Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original). soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list 3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	<u> </u>			
Digital LCD display Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original). soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
Pressure and temperature alarms  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list . 3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.				
heating element Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	<u> </u>			
heating element  Door gas kit  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	,			
TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Must Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list. 3. Parts Price list Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	OPTIONAL TO BE PRICE	D SEPARATELY:-		
TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	heating element			
DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Door gas kit			
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies  2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	TERMS AND CONDITION	IS		
2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	DOCUMENTATION			
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list	1.Operating Manual (in original	) soft and hard copies	Must	
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list	2.Service Manual (in original).s	oft and hard copies include	Must	
3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must  Must				
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Spare parts list .			
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must	3. Parts Price list		Must	
be submitted.  2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must  Must	STANDERDS:			
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must  Must	1-Equipment should be FDA o	r CE approved. certificate should	Must	
standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must				
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.			Must	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  Must  Must		submitted.		
and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.		Kongania and Antonia and Anton		
additional cost.			Must	
	The state of the s			
INSPECTION		100		
	INSPECTION			

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الأدارة العام<sub>23</sub>نوارم العامة دائرة العطاءات المركزية

تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(M	IOH-GSD/RINGE/2018/234)
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2. Shall inspect and test and where necessary reject the	Must
equipments after its arrival at the Hospital	
Installation	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including	Must
site preperation if needed	
Warranty	
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour &	Must
spares covering all parts of the units and items supplied), from	
the date of issue of installation certificate by Biomedical	
Engineering Unit	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the	Must
site is not ready to accept the equipment.	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per	Must
manufacturer recomindations in service manual will also be part	
of the warranty	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime	Must
exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double	
the number of days for which the equipment goes out of service	
will be applied.	
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service	Must
and maintenance The vendor should submit company profile	
including names and No. of engineers, training certifications	
preferably on the same product.	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for	Must
next at least 10 years from the date of final acceptance of the	
system, if so required by PN.	
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all	Must
accessories and consumables needed to work completely as	
specified	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must
attached with the offer.	Widst
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same	Must
model with serial number and location).	Mast
8. The offer will not be taken in consideration in case of	Must
incomplete compliance sheet or any conflict between the	
catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	
9. The Vendor should submit Agency-Agreement, or Sole	Must
distribution agreement or Authorization letter-for sale-and	
maintenance. وزارة المائية والتخطيط	
	<u> </u>

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps <u>n 2 -01 - 2019</u>

الادارة العامة للوارم العامة دائرة العطاءات المركزية تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02

الموقع



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللـوازم العـامـة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 2	QTY	<b>'</b> : <b>2</b>
BLOOD PRESSURE MONITOR WITH SpO2	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN		
Mobile Spo2/NIBP		
Adult, Pediatric and Neonate Operation		
Spo2 range:1-99%		
Accuracy :2-3%		
Resolution :1%		
Pulse Rate Range :20-300BPM		
Pressure range: 30 –300 mmHg adult, Pediatric rang 3 150mmHg and 20-150 mmHg for Neonate	0-	
Resolution :1mmHg , Accuracy :+/-2%		
Automatic measurement cycle adjustable		
Alarms :Low Spo2, high Spo2, Low Pulse, high Pulse, Lo pressure ,and high pressure	ow	
Alarm Silence :Available		
Memory :24hrs data storage		
Power: 220 V AC 50/60HZ		
Battery : not less than 4 hrs lead acid		
Digital display for Spo2 , heart rate and pressure		
Complete with:		
SPO2 sensor for adult		
SPO2 sensor for pediatric		
SPO2 sensor for neonate		
NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,S,M)		
NIBP cuff for pediatric		
NIBP cuff and hose for neonate		-
Stand With Counter Weight Is Included		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
SPO2 sensor for adult		
SPO2 sensor for pediatric		
SPO2 sensor for neonate		
NIBP cuff and hose for adult		
NIBP cuff for pediatric		
NIBP cuff and hose for neonate		
Original Stand With Counter Weight		
TERMS AND CONDITIONS		
DOCUMENTATION		
1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
		<u> </u>

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps وروده الملية والمحطيط من المحافظ المح

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللـوازم العـامـة

(M	10H-GSD/RINGE/2018/234)
2.Service Manual (in original) soft and hard copies include	Must
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,	
Spare parts list .	
3. Parts Price list	Must
STANDERDS:	
1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate	Must
should be submitted.	
2.Manufacturer should have ISO certification for quality	Must
standards .certificate should be submitted.	
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to	Must
operate and common fault finding in concerned hospital/unit	IWast
without any additional cost.	
INSPECTION	
	Must
<u> </u>	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must
equipments after its arrival at the Hospital .	
Installation	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including	Must
site preperation if needed	, ,
Warranty	
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour &	Must
spares covering all parts of the units and items supplied),	
from the date of issue of installation certificate by Biomedical	
Engineering Unit	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if	Must
the site is not ready to accept the equipment.	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per	Must
manufacturer recomindations in service manual will also be	
part of the warranty	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime	Must
exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double	
the number of days for which the equipment goes out of	
service will be applied.	
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service	Must
and maintenance The vendor should submit company profile	
including names and No. of engineers, training certifications	
preferably on the same product.	l
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for	Must
next at least 10 years from the date of final acceptance of the	
system, if so required by PN	<u> </u>
وزارة المالية والتخر TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must

الأدارة العامة للوان العامة <u>المرة المطابعة بالحدية</u>

 تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

الموقع



وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(N	1OH-GSD/RINGE/2018/234)
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must



27



مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:3		QTY	: 7
BEDSIDE MONITOR		COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JA	APAN		
Type: Compact or moduler	<del></del> ····		
Display: color up to 6 waves simultaneously			
Not less than 15 inch flat panel TFT color display			
Wall mounted			
Parameters:			
ECG:			
Leads:5 lead (I, II, III, aVR, aVL, aVF, V1-V6)			
Gain:4 Gain Selections Including 0.5 and 1			
ST included			
Safety : ESU and defibrillator protection			
Pacer detection/rejection			
Respiration:			<u> </u>
Through ECG			•
Up to 150 bpm			
Resolution 1bpm			
Heart rate :			
User selectable source (ECG,NIBP,pleth)			
20-300bpm with accuracy less than 2%			
Temp:			
One channel			
20-45 C degrees with resolution less than	1C		
NIBP:			
One channel		<u>.</u>	
Oscillating during inflation			
Adult rang 30-300mmHg with resolution	of 1mmHg		
Pediatric rang 30-150mmHg with resolution	on of 1mmHg		
Neonate rang 20-150mmHg with resolution	on of 1mmHg		
SPO2:			
One channel			
Dual wavelength LED			
Range 1%-99% with resolution of 1%			
Trend for 24 Hrs	1è 2 t		
Alarms :audible and visual with silence fe	THE THE PERSON NAMED IN TH		
Wave form speed 6.25 , 12.5 , 25 and 50			
	1-2019		
D 220\/ FOUL	机流流主		
T. 1 0007110/2	الإدارة العاملة	02.20.07112/2	
Tel:2987112/3 Fax:02-2987056	دائرة العطاءا	ون: 02-2987112/3 ئس: 02-2987056	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

الموقع



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العساسة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

Battery rechargeable not less than 2 hr. Include the following accessories: 5 and 3 ECG cable complete with lead wires 2 different Temp, probes NIBP cuff and hose (3 sizes for adult ,Pediatric and neonate for 3 monitors) Adult SPO2 sensor Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor for 3 monitors OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- 5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp, probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 se	1 _	•	-GSD/RINGE/2018/234)	ı
5 and 3 ECG cable complete with lead wires 2 different Temp. probes NIBP cuff and hose (3 sizes for adult ,Pediatric and neonate for 3 monitors) Adult SPO2 sensor Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor for 3 monitors  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:- 5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires 7 Emp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for Adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO3 sensor for Neonate SPO4 sensor for Neonate SPO3 se				
2 different Temp. probes NIBP cuff and hose (3 sizes for adult , Pediatric and neonate for 3 monitors) Adult SPO2 sensor Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate - Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Also Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list. 3. Parts Price list STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital . Installation Installation Installation   Testing, Commissioning & Handing-over-including site preparation if needed    Must   Description   Must   Description   Must   Description   Description   Must   Description   Description   Must   Description   Description   Must   Description   Description   Description   Must   Description   Descript	Include the following accessori	es:		
NIBP cuff and hose (3 sizes for adult ,Pediatric and neonate for 3 monitors)  Adult SPO2 sensor  Pediatric SpO2 Sensor  Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires  3 ECG cable complete with lead wires  Temp. probe  NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S)  NIBP cuff and hose for pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  SPO3 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neonate  Must  SPO2 sensor for Neonate  Must  SETANDER NO  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include  Must  Must  STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  Must  Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preparation if needed  Must	5 and 3 ECG cable complete with	lead wires		
Moult SPO2 sensor Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate - Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include Must Manual (in original) soft and hard copies include Must Manual (in original) soft and hard copies include Must STANDEROS: 1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must Inspection if needed  Description if needed				
Adult SPO2 sensor Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neona		dult ,Pediatric and <b>neonate for 3</b>		
Pediatric SpO2 Sensor Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate - Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list . 3. Parts Price list STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Must	monitors)			
Neonatal SPO2 sensor - for 3 monitors  OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires 3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate - Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list. 3. Parts Price list STANDEROS: 1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must	Adult SPO2 sensor			
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-  5 ECG cable complete with lead wires  3 ECG cable complete with lead wires  Temp. probe  NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S)  NIBP cuff and hose for Pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  SPO3 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  Must  Must  STANDERDS:  Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed	Pediatric SpO2 Sensor			
SECG cable complete with lead wires  3 ECG cable complete with lead wires  Temp. probe  NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S)  NIBP cuff and hose for pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neo	Neonatal SPO2 sensor - for 3 mc	onitors		
3 ECG cable complete with lead wires Temp. probe NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S) NIBP cuff and hose for pediatric NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor foult SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neon	OPTIONAL TO BE PRICED	SEPARATELY:-		
Temp. probe  NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S)  NIBP cuff and hose for pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  Must  Must  STANDERIS  Training of Neonate  Must  STANDERDS:  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  SNSPECTION  Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  SNSPECTION  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Must	5 ECG cable complete with lead v	vires		
NIBP cuff and hose for adult 3 sizes (L,M,S)  NIBP cuff and hose for pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for adult  SPO2 sensor for adult  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include  Must  Must  Must  STANDERDS:  1. Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Mist	3 ECG cable complete with lead v	vires		
NIBP cuff and hose for pediatric  NIBP cuff and hose for Neonate  SPO2 sensor for adult  SPO2 sensor for Pediatric  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neonate  SPO2 sensor for Neonate - Low perfusion  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include  Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list  STANDEROS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  Must  Stall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must	Temp. probe			
NIBP cuff and hose for Neonate SPO2 sensor for adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies 2. Service Manual (in original). soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital. Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must	NIBP cuff and hose for adult 3 size	zes (L,M,S)		
SPO2 sensor for adult SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION 1. Operating Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance, Trouble shooting, Electronic boards schematics, Spare parts list. 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital. Installation Installation Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Mus	NIBP cuff and hose for pediatric			
SPO2 sensor for Pediatric SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion TERMS AND CONDITIONS DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list 3. Parts Price list Must STANDERDS: 1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted. 2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted. TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost. INSPECTION 1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital. Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-ancluding site preperation if needed  Must	NIBP cuff and hose for Neonate	-		
SPO2 sensor for Neonate SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies Must 2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-ancluding site preperation if needed  Must	SPO2 sensor for adult			
SPO2 sensor for Neonate -Low perfusion  TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	SPO2 sensor for Pediatric			
TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	SPO2 sensor for Neonate			
TERMS AND CONDITIONS  DOCUMENTATION  1. Operating Manual (in original) soft and hard copies	SPO2 sensor for Neonate -Low p	erfusion		
1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  2. Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list  Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Mu				
1. Operating Manual (in original) soft and hard copies  2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list  Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  M	DOCUMENTATION			
2. Service Manual (in original) soft and hard copies include Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list Must  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must		oft and hard copies	Must	
Maintenance , Trouble shooting, Electronic boards schematics , Spare parts list .  3. Parts Price list Must STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must  2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Must	
3. Parts Price list  STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must				
STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must  Must  Must				
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must			Must	
submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Flanding-over including site preperation if needed  Must				
2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must  Must  Must  Must  Must		E approved. certificate should be	Must	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must  Must  Must				
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must		certification for quality standards	Must	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must  Must  Must				
common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Must		tent to enable them to operate and	Must	
INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must  Must		•	Widst	!
1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Must  Must	_	a risophaname marout arry additional		
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must  Must	INSPECTION			
after its arrival at the Hospital .  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site  preperation if needed  Must			Must	
Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site  preperation if needed  Must			Must	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over-including site preperation if needed  Must	•			
preperation if needed منابرة بالله والمخطيط preperation if needed		the state of the s		
preperation if needed منابة المالية والمخطيط preperation if needed			Must	
	preperation if needed	, ,		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الادارة العامة للوارم العامة دائرة العطاءات المرجعرية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056 العوقع الاكتروني:www.gs.pmof.ps



مديرية اللوازم الع

A COTT	COD	OF 300	*~	1004	0.40.0.40	
(MOH-	·GSD	/KIN	W.	/201	8/2341	ı

Warranty	
1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	Must
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must appure the availability of expertise continue and	Must
The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	·
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
<ol><li>6.Complete and original New catalogue including data sheet is attached with the offer.</li></ol>	Must
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must

30





#### دولة فلسطـين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 4	QTY :1	
CAST CUTTER WITH VACUUM	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN		
Oscillating cast cutter with vacuum pump		
Oscillating speed: Arround 15,000 cpm		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Noise level : Less than 45dB		
Max weight for the saw : Not mor than 1000 gm		
Vacuum pump suction: 2500 wgmm		
Filtration: 100% for particles > 0.5 Micron		
Dust Bag capacity: arround 8 Ltr.		
Sound level : Not more than 50dB		
Including: wrenches 12 & 13mm		
Stainless Steel Saw blade normal Ø50 mm and Ø65mm		
(2sets)		
Dust removal is included		
On portable Base 4 castors.		
Stainless steel removable blades are included		
Power supply: 220VAC,50Hz		
Including All Filters Needed and replacement cast vacuum		
bags		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
Set of blades	1	
Key to change the blade	1	
Filter	1 set	
Replacement bags	1 set	
TERMS AND CONDITIONS:		
DOCUMENTATION		
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include		
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,	Must	
Spare parts list .  3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:	Must	
1-Equipment should be CE approved. certificate should be submitted.	Must	
2-Manufacturer should have ISO certification for quality		
standards .certificate should be submitted.	Must	
TRAINING		
Training of 2 x operators to an extent to enable them to operate		<del> </del>
and common fault finding in concerned hospital/unit without	Must	
any additional cost.		
INSPECTION 0.3 -01- 2019		

Tel:2987112/3 | الأهورة العامة للوارم العامة | Fax:02-2987056 | Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 12/3-298712/3 فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الإلكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريسة اللوازم العامسة

	·
	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
Shall inspect and test and where necessary reject the	Must
equipments after its arrival at the Hospital .	11100
<u>Installation</u>	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including	Must
site preperation if needed	
<u>Warranty</u>	
Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour &	
spares covering all parts of the units and items supplied), from	Must
the date of issue of installation certificate by Biomedical	Widot
Engineering Unit	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least	Must
if the site is not ready to accept the equipment.	Widot
Regular preventive maintenance and QA checks as per	
manufacturer recomindations in service manual will also be	Must
part of the warranty	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime	
exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double	Must
the number of days for which the equipment goes out of service	
will be applied.	<u> </u>
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service	
and maintenance The vendor should submit company profile	Must
including names and No. of engineers, training certifications	
preferably on the same product.	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for	NA
next at least 10 years from the date of final acceptance of the	Must
system, if so required by PN.	
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from	Must
MOH	
2.The Supplied equipment should be complete with all	Must
accessories and consumables needed to work completely as	
specified	B 6 4
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b>	Must
is attached with the offer.	
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same	Must
model with serial number and location).	
8. The offer will not be taken in consideration in case of	Must
incomplete compliance sheet or any conflict between the	
catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole	Must
distribution agreement or Authorization letter for sale and	
maintenance.	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps n2-0132019

الادارة العامة للوازم العامة دائرة العطاءات المركزية

دولسة فلسسطين

تلفون: 12/2987112.0 فاكس: 02-2987056 الموقع الالكتروني: www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 5	QTY : 2	
DRESSING TROLLEY	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
All over the metal parts of the table must be made of 304 grade stainless steel, Welding must be fully finished		
Cirular stainless steel tube frame		
Made of tubular pipe construction total		
Top and frame made of stainless steel pipe round type		
Dimension: 900 *500 * 850h mm Approx.		
Equipped with two S.S shelves		
Tray shaped		
Equipped with bottle holder		
Movable rectangular waste bin		
Equipped with drawer and bowl		
Push handle.		
Moved on castors Two with breaks and two without breaks.		
TERMS AND CONDITIONS:		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
Warranty		
Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
<ol><li>6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).</li></ol>	Must	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:6	QTY : 2	
ELECTROCARDIOGRAPH MACHINE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Leads: 12 standard leads acquired simultaneously and continuously		
Number Of Channels:Three real times continuous with rhythm,		
interpretation and measurements		
Programs:adult , pediatric and Neonate		
Arrthymia:detection of arrthythmia events		
HRV:acquisition and processing of heart rate variation		
Parameter Calculation		
ECG analysis and measurments programs		
HRV: heart rate variation		
Memory storage not less than 20 patiant		
Pacemaker recognition: recognize pulse in accordance with current IEC		
standards	·	
Internal Defibration protection		
Recording speed:writer speed: 5,10,25 or 50mm/sec		
LCD DISPLAY: backlit graphic display around 5"		
display channel:1, 3, 6 ,12		
operation modes : Auto or Manual		
Copy button for generating multiple copies		
A4 Printer thermal		
Rechargeable battery		
Battery power capacity not less than tow hour		
power:220V AC 50/60Hz		
Complete with the following:		
Cart Is included		
Cable holder is included		
ECG cable		
Limp electrodes set		
Chest pump electrodes set		
Neonate electrodes		
Jell tube (qty 5)		
ECG paper (10 rolls)		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
ECG cable		
Limp electrodes set		
Chest numn electrodes set المنظمة والترخطيط المائلة والترخط والترخط المائلة والترخط المائلة والترخط		
Neonate electrodes		
1 2 -01 - 2019	<u> </u>	
Tel:2987112/3 القادارة الهوارم العاصة المادية	ن: 02-2987112/3	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الأدارة الهزامة للوارم العامة دائرة العطاءات المرحضرية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

Jell tube (MOH	I-GSD/RINGE/2018/234)
ECG paper	
Rechargeable battery	
TERMS AND CONDITIONS	·
DOCUMENTATION	
Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .	Must
3. Parts Price list	Must
STANDERDS:	
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Must
Manufacturer should have ISO certification for quality standards     certificate should be submitted.	Must
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Must
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must
Installation	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed	Must
Warranty	
1.Warranty: 2years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must
Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	Must
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR	. ,
1.The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified.	Must
3. Country of origin should be clear in the offer	Must
	<u>-94 L</u>

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps المون: 17-2987112/3 من 17-20 من 17-35 من 17-35



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم الصامة

(MO	H-GSD/RINGE/2018/234)
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance	Must

حولية فليسطين وزارة المالية والتخطيط 42 - 10 - 20 المالية الادارة العامد للوازم العامد داترة العطاءات المرشزية

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

الموقع

الالكتروني: www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:7	QTY	<b>':2</b>
EMERGENCY TROLLEY COMPLETE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Height: 900mm; Width: 900mm; Depth 600mm.Approx.		
Material: High-strength ABS material or powder coated strong metal.		
Frame: Stainless steel guard rail, Sliding side shelf, Centralized lock		
Five drawers:(two large and the other 3 drawers with deffirent sizes),		
all with partitions		
Mobile on four castors, two with brakes		
Drawer cassette for top cavity included		
Bumper on four corners		
lv pole holder		
Oxygen tank holder		
Backboard included		
MONITOR/DEFIB TRAY: Defibrillator swing arm included	-	
IV pole with hooks incuded		
Waste bin with holder incuded		
Sharp box holder included		
COMPLETE WITH:		
Dressing set (specify)		
Endotrachial tube 8 sizes 10 each		
Fully catheters 8 sizes 10 each		
O2 cylinder complete with regulator flow meter and masks (12L)		
Laryngoscope set (00,0,1,2,3,4) with carrying case.		
Diagnostic set (Otoscope & opthalmoscope) withcarrying case		
Ambo bag set silicon infant, child, adult		
Accessories must be price separately:		
O2 cylinder complete with regulator flow meter and masks (12L)		
Laryngoscope set (00,0,1,2,3,4) with carrying case.		
Diagnostic set (Otoscope & opthalmoscope) withcarrying case		
Ambo bag set silicon infant, child, adult		
Dressing set (specify)		
Endotrachial tube 8 sizes 10 each		
Fully catheters 8 sizes 10 each		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its	Must	_
arrival at the Hospital.		
Warranty 201-7014		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps المدود العامة للوقة المامة دائرة العطاءات المرمعونية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع الإلكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(MC	OH-GSD/RINGE/2018/234)
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares	Must
covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of	· ·
installation certificate by Biomedical Engineering Unit	
TERMS AND CONDITIONS	,
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must
attached with the offer.	
6. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with	Must
serial number and location).	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete	Must
compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet	
submitted and the compliance sheet	





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:8	QTY:1	
FETAL HEART MONITOR WITH TROLLEY	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Intrapartum Monitor		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Dual Ultrasound Capability (for twins)		
Pulse Doppler System		
Output Intensity: <10 mW/cm².		
Wide Beam Ultrasound Transducer.		
Ultrasonic:		
Pluse Doppler system		
MultiCrystal US probe		
Ultrasonic working frequency: 1MHZ		
Ultrasonic output intensity ISATA: 2.5mW/cm2		
Sampling rate: 1 KHZ		
FHR Measuring range: 35bpm~240bpm		
FHR accuracy: 1bpm		
FHR volume: Adjustable		
FHR alarm: High and low limits setting, automatic		
memory		
Contraction.(TOCO)		
Toco transducer: External pressure transducer		
Toco measuring range: 100g-400g		
Toco pressure display: 0-100mmHg.		
Reference/Zero controls: Push button with Auto- Zero		
External sealed lightweight TOCO transducer with clip		
for belt attachment		
Special Processing: Autocorrelation		
Uterine Activity		
MHR/FHR coincidence detection		
Multiple FHR		
Digital Output Signals: HR, UA, date, time, fetal movement,		
system parameters, event  More than 12 hours data storage, they can be played and		
reprinted		
Zero noise processing, no undesired sound in the speaker		
RS232 Computer interface		
DISPLAY FEATURES:		
TFT LCD display, not less than 6 "		
Screen for US and TOCO		
Digital FHR		
Digital UA		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الأدارة العامة للوارم العامة دائرة العطاءات المرسوية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056 العموقع الالكتروني:www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	MOH-GSD/RINGE	/2018/234)
ALARMS:		,
Audible/visual		
High/low FHR		
Loss of contact		
INTEGRATED RECORDER:		
Thermal array		
High resolution chart recorder with 2 channels.		
Paper Speed: 1, 2, 3 cm/min		
Event marker: Patient and clinical		
Annotations: Time, date, mode, paper speed, alarm status,		
events, annotations, patient ID, Vital Signs		
Record storage		
Power supply: 220VAC, 50Hz		
Complete with:		
TOCO transducer		
US transducer (QTY:2)		
Ultrasound gel 5tubes		
Belts		
Mobile trolley		
Chart paper 50 packs		•
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
TOCO Transducer		
US Transducer		
Fetal ECG with accessories needed		
Maternal ECG/NIBP/SpO2		
Mobile Trolley		
IUP kit		
Chart Paper		
DOCUMENTATION		
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance	Must	
,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .		
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:		
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Must	
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards	Must	
.certificate should be submitted.		
TRAINING		
Training of 4 x operators to an extent to enable-them-to operate and	Must	
common fault finding in concerned hospital/unit-without any additional cost.		
INODECTION		
INSPECTION		

Tel:29871 الادارة العامد للوارم العامد 12/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



دولة فنسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	MOH-GSD/RINGE/2018/234)
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must
after its arrival at the Hospital .	
<u>Installation</u>	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed	Must
<u>Warranty</u>	
1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must
Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	Must
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
3.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must



تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:9	QTY :1	
GYNACOLOGY COUCH	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
3 sections Hydrolic		
Elevation, Tilt & Backrest: Hydrolic movement		
All over the metal parts of the table and all joints must be made of		
durable and heavy duty metal, Welding must be fully finished no		
plastic joints		
Length: around 190 cm		
Width: around 70 cm		
Adjustable height from 55 to 90 cm		
Backrest angle 0-70 deg.		
Load capacity not less than 180 Kg		
Mattress included, well ventilated, prevents humidity and mites		
breeding, Bi-elastic waterproof, transpirable and fireproof cover,		
Non-allergic, anti-mite and washable,15cm thickness ,capacity not		
less than 120 Kg		
Leg rest is foldable and removable		
Lithotomic stirrups is included		
Stability mechanism on uneven surfaces		
Head end with paper roll and holder is included		
Dual-sided foot pedals for hi-lo/Trendelenburg/Rev. Trendelenburg		
TERMS AND CONDITIONS:		
DOCUMENTATION		
Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance	Must	
,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list		
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:		
1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should	Must	
be submitted.		
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards	Must	
.certificate should be submitted. TRAINING	·	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and	Must	
common fault finding in concerned hospital/unit without any additional	IVIUSC	
cost.		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must	
after its arrival at the Hospital		
المعلقة المالية والتخطيف		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps n 2--01- 2018

س الأدارة العامد للوارم العامد تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الالكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(N	10H-GSD/RING	GE/2018/234)
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	N/A	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must	·
MAINTENANCE & REPAIR		
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must	
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
7.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	
9.The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must	`





### وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 10	QTY :3	
INFANT INCUBATOR	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Mobile neonatal incubator for infants in-hospital support.		
FDA Clearance		
Electrical characteristics:		
* A 220V, 50Hz mono-phase electrical source with line connection plug (3 wires)		
* Protections against over-voltage and over-current line conditions.		
Operational characteristics:		
Microprocessor controlled equipment.	·	
Double wall transparent shield.		
Completely tip-up frontal access hatch.		
Variable height hood	****	
Double Temperature control, skin 34-38°C and air modes 20-38°C		
Temp accuracy 99%.		
Dual skin tempreture monitoring		
Humidity control 30% to 95%		
Two side-access panels		
At least n° 4 access doors with covers and at least n° 6		
separate tubing ports with related covers.		
Left and right Tubing grommets on both front and rear		
Adjustable bed tilt with mattress		
IV pole with 4 hocks included		
Sliding out integrated X-ray tray .		
Patient removable bed/mattress not smaller than 55 cm (length) x 34 cm (wide).		
Mattress made by a material flame retardant, washable, antibacterial and resistant to: corrosion, water, detergent		
soap, ethylic alcohol solution with or without nitrite and to the hypochlorite of sodium.		
2 Drawers big size included		
Shelf for monitor is included		
Mobile equipment with at least 4 castor anti-static and rust-free wheels and two brakes.		
Alarms : visual and audible for air flow, Skin temperature , Air		
temperature , sensors failure , Air circulation failure , Power		
failure with possibility to silence audible alarm	- Andrews	
Noise level inside < 40 dB.	à	
Micro air intake filter 99.9% efficiency وزارة المالية والمتخطيط		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الادارة العامة للوازم العام

تلفون: 2987112/3و فاكس: 2987056-02

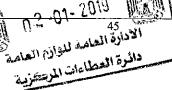
الموقع الالكتروني :<u>www.gs</u>.pmof.ps<u>المرة العطاءات المرح</u>يدية



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

General Supplies Department	1
·	1OH-GSD/RINGE/2018/234)
Digital displays for air and skin temperatures ,humidity and oxygen%.	
Oxygen servo control Module (Oxygen monitor) to be priced seperatlley	
Humidity servo control Module to be priced seperatlley	
Including all 2 temp probes , sensors ,( filters (Set of 5	
boxes)).	
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-	
Temperature air probe	
Skin air probe	
Air filter	
Heater	
Fan	
TERMS AND CONDITIONS:	
DOCUMENTATION	
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .	Must
3. Parts Price list	Must
STANDERDS:	
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Must
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.	Must
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Must
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2 Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital	Must
<u>Installation</u>	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed	Must
Warranty	
Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment	Must
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recoming ations in service manual will also be part of the warranty	N/A
I will pine a	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056 الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(N	IOH-GSD/RINGE/2018/234)
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must





دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 11	QTY:1	
INFANT SCALE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Electronic scale with a large weighing tray.		
Capacity: up to 25kg.		
Accurate to 10 grams.		
Internal damping system compensates for movements.		
Weight in Kg and lb. conversion.		
Ordinary Batteries operated or by transformer.		
Metal Tray and Chasis.		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.	Must	
Warranty		
1. Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 12	QTY : 2	
INFANT/NEONATAL VENTILATOR	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Latest Version Comprehensive Ventilator		
General Specifications		
Patient Spectrum: Infant and neonates down to 100 gram		
Patient weight: 0.1 to 25 kg	·	
Patient ID: Alphanumeric 24 characters		
Mobile & Movable on Castors with brakes.		
Color touch LCD with not less than 12 inch		
Graphical user interface is included : 3 waves, 3 loops		
simultaneously, and 2 trends in addition to all parameters		
Ventilator must be works with central supply and must be		
provided with all requierd hoses & connectors		
Ventilator must work with medical compressor ( compressor		
included )		-
In-Built Nebulizer of up to 20 min must be inculded		
Tidal volume: 2ml – 500 ml		
Inspiratory flow, L/min (Peak Flow): 0.5- 180		
Inspiratory pressure, cm H2O: 0-90 VCV, 0-90 PCV	•	
Respiratory rate : 1-200 bpm		
Inspiratory time: 0.15-5 sec		
I.E Ratio: 4:1, 1:8		
Automatic Inspiratory hold of range: 0-3 sec		
Expiratory hold up to 20 sec		
FiO2, % : 21%-100%		
PEEP/CPAP, cmH2O: 0- 60		
Pressure support (PSV), cmH2O: 0-90		·
Flow trigger & Pressure trigger		
Battery backup for not less than 2 hrs		
Ventilator Setup		
Leak compensation: ON, OFF		
Circuit compliance compensation: 0.0 to 7.5 mL/cmH2O		
Humidifier compensation: Active, passive		
Loops		
Flow-volume: Airway flow/airway volume		
Paw-volume: Airway pressure/airway volume		
Waveformes		
Inspiratory flow L/min		
Airway volume L or mL وناوة المالية والمحطيط		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الادارة العامة للوارم العامة دائرة العطاءات المرسعزية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع

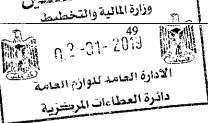
www.gs.pmof.ps: الألكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(M	OH-GSD/RINGE/2	GSD/RINGE/2018/234)	
Airway flow L/m or mL/m			
Inspiratory (machine) cmH2O			
Airway pressure cmH2O			
Expiratory flow L/min			
Mode type:		•	
*Assist control A/C		1	
*Control mandatory ventilation(CMV)			
*Synchronized intermittent mandatory ventilation(SIMV)			
*Spontaneous ventilation (SPONT)			
*Volume support (VS)			
*CPAP/PSV			
Breath type:			
APRV/BiPhasic			
Volume, Pressure,			
Apnea-backup:			
Apnea ventilation (Backup ventilation) in all modes.			
Volume			
Pressure		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Displayed parameters:			
Spon Vt: spontaneous Tidal volume.		<del>-</del>	
Vti: inspired Tidal volume.			
Vte: expired Tidal volume.			
MandatoryTidal volume.			
Minute volume			
I:E ratio			
Inspiratory time			
Exspiratory time			
Breath rate			
Spon rate		•••=	
Peak inspiratory flow			
Pressure values (Ppeak , PEEP, Pmean , Pplateau) FiQ2 ratio			
Alarms:			
Audible, and visual with massage for all monitored parameters  Gas supply failure			
Power failure			
Ventilator inoperative			
Low battery			
Report generation			
Include the following accessories :			
Servo Humidifier for infant-/Neonate 18 4-193			
The state of the s		l	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



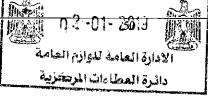
تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 92-2987056 الموقع الالكتروني: www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

Carrier Control of the Control of th	NI CCD (DINCE (AA40 (AA4)
Built-in gas blending system	OH-GSD/RINGE/2018/234)
Patient circuits reusable for infant and neonate with heating	
wires ,water trap and all filters	
All sensors (O2 sensor ,Flow sensor ,etc)	
Holder for patient circuit	
Supply hoses DIN type and 3m O2 and Air tubes	
Test Lung , silicon , 1 sizes	
PM Maintenance kit	
Batteries	
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY	
Servo Humidifier for infant /Neonate	
Medical Gas Compressor orginal from the same company	
Maintenance kit	
Backup batteries.	
All sensors (O2,Flow ,etc)	
PM Maintenance kit	
Batteries	
TERMS AND CONDITIONS:	
DOCUMENTATION	
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance	Must
,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .	
3. Parts Price list	Must
STANDERDS:	
1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.	Must
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards	Must
certificate should be submitted.	Wust
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and	Must
common fault finding in concerned hospital/unit without any additional	
cost	
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must
after its arrival at the Hospital .  Installation	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site	Must
preperation if needed	Wust
Warranty	
1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares	Must
covering all parts of the units and items supplied), from the date of	
issue of installation certificate by-Biomedical Engineering Unit	NA.
2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment at the state.	Must
site is not ready to accept the equipment of authority	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02 الموقع

الالكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MC	OH-GSD/RINGE/2018/234)
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	N/A
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR	
1.The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 13	QTY:2	
INSTRUMENT TROLLEY	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name manufacturer in USA, EUR, Japan		
Construction: Circular stainless steel tube frame, The trolley is		
made of 304 medical grade stainless steel and designed without		
sharp edges.		
Made of tubular pipe construction total.	·	
With S.S. top and frame also made of stainless steel pipe round		
type.		
Moved on castors Four nonconductive silent castors with cross		
brakes, φ75mm.		
Tray shaped		
With two S.S. shelves.		
With Removable Stainless steel Drawer.		
Hinges of stainless steel Rod On the all the three sides.		
The trolley design, fabrication and finish are of high quality to		
assure durability.		
Push handle		
Overall approximate size (Nearly): 800 mm (L) x 500 mm (W) x		
850 mm (H)		
Welding must be fully finished.		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must	
after its arrival at the Hospital .		
Warranty		
1. Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares	Must	
covering all parts of the units and items supplied), from the date of		
issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit TERMS AND CONDITIONS		
	B.d	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model	Must	<del> </del>
with serial number and location).		
7 The offer will not be taken in consideration in case of incomplete	Must	
compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet	Christian degravative a registrative of Lighters	
submitted and the compliance sheet	G.3	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 14	QTY:3	
I.V STAND	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
<u>Construction</u> : Circular stainless steel tube frame, The stand is made of 304 medical grade stainless steel and designed without sharp edges.	·	
Adjustable hight		
Four hooks		
5 Casters		
Rustproof, Washable with Disinfictants.		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.	Must	
Warranty		
Number of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	,



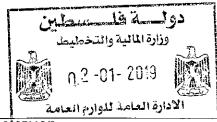


دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 15	QTY : 1	
LINEN TROLLEY CLEAN/DIRTY	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Structure and Shelves Stainless steel		
3 S.S shelves		
Stainless siteel bag holder for the collection of dirty linen		
Bag is made from canvas and can be removed (Reusable)		
Bumpers are on each corner		
4 castors :125 mm diameter with 2 brakes		
Dimension 1330* 650 * 1040H mm, approx.		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must	
equipments after its arrival at the Hospital .		
<u>Warranty</u>		
Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour &	Must	
spares covering all parts of the units and items supplied), from		
the date of issue of installation certificate by Biomedical		
Engineering Unit TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from	Must	
MOH	iviust	
The Supplied equipment should be complete with all	Must	
accessories and consumables needed to work completely as	Widst	
specified		
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue including data sheet	Must	
is attached with the offer.		
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same	Must	
model with serial number and location).		
7. The offer will not be taken in consideration in case of	Must	
incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet		

54



دائرة العطاءات المركزية 112/3 (Tel:2987112/3 المركزية 12/3 (Tex:02-2987056

Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 02-2987112/3

فاكس: 2987056-02

الموقّع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:16	QTY:2	
MEDICATION CABINET	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
<u>Construction</u> : 304 medical grade Stainless steel / washable / coated / Rustproof		
Upper section with two lockable glass doors		
Lock and flat key and two adjustable inox shelves		
Lower section with two sheet steel locking doors and removable sheet steel shelf		
Knock down construction		
Dimensions: (75Wx38Dx169H) cm		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	





#### دولة فلمنطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العسامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:17		QTY: 2	
MEDICATION TROLLE	Υ	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, JAPAN.	···		
Double Facing Nursing & medication Tro	olley		
Made of steel sheet frame and powder p	ainted or	-	
strong metal or high strong plastic			
Top compact laminated to prevent from	chemicals		
Strong rubber for protection surrounds b	ottom		
Side rails on top			
IV rod height adjustable			
Hand for movement			
3 baskets attached			
4 castors with 2 brakes			
Dimension: 720 * 450 * 1020H mm appre	OX.		
6 drawers: 3 drawers on each side (6 for			
ABS bins and 3 drawes( different sizes)			
ABS Bin drawers :			
3 drawers on each side ( 6 for both sides	s)		
5 ABS Bins per drawer with PS dividers	can		
separate the medicine			
Lables are available to indicate varied m	essage.		
ABS bins can take out easily			
2 central key lock function at both sides			
Strong drawers with big space:			
3 drawers different sizes (L,S,M) with div	riders : dividers		
can be organized easly			
From one side			
Used to place large expendables and su	pplies		
Complete with the following:			
Dividers for ABS bin and drawers			
lable cards for drawers			
Waste container set & lid			
Multi-storage basket			
Sharps container set			
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATEL	Y:- 		
IV rod height adjustable			
Waste container set & lid		1	
	دولــه علــ	1	
Sharps container set TERMS AND CONDITIONS;	وزارة المالية والت	<u> </u>	
TERMS AND CONDITIONS:	01- 20id Mari	n l	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps المرابع الادارة العامد للوارم العامة دائرة العطاءات المركزية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الإلكتروني



	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.	Must
<u>Warranty</u>	
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
Country of source should be clear in the offer	Must
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
7. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 18	QTY	<b>′</b> : 2
ULTRASONIC NEBULIZER	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Desk Top Ultrasonic Nebulizer		
Nebulization: 0.4-0.7 ml/min		
Max. Cup capacity: 8ml		
Particles :1-5 micron		
Oscillating frequency: 2.4 MHz approx.		<u> </u>
LCD display for time , and air flow		
On/off button		
POWER SUPPLY: 220VAC/50Hz		
Including mouth piece, tubes, filters, masks for infant and pediatrics		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
mouth piece, one set		
filters, one set		
tubes, one set		
masks for adult and pediatric, one set		
TERMS AND CONDITIONS		
STANDERDS:		·
1-Equipment should be FDA or CE approved.	Must	
certificate should be submitted.		
2.Manufacturer should have ISO certification for quality	Must	
standards .certificate should be submitted.		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must	
equipments after its arrival at the Hospital .		
Installation	1	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour	Must	
& spares covering all parts of the units and items supplied),	,,,,,,,,,	
from the date of issue of installation certificate by Biomedical		
Engineering Unit		
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	T, Carrier Land
	Must 12 3	2
2.The Supplied equipment should be complete with-all accessories and consumables needed to work completely as specified	1115 7 7 1115	
completely as specified	والتخطيه	
	1 na. 1993	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps رن: 02-298742/3 من 02-298742/3 من 2987056 العامد للوارم العامد وفع اكتروني: 41 من 200 من العامد المرضورية



### مديرية اللوازم العامة

·	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must
9.The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must





### وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 19	QT	Y:2
OPEN INCUBATOR WITH RESUSCITATOR	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.	•	
Mobile on 4 castors with break mechanism		
Microprocessor control for temperature with biult in		
Temp.sensor		
Audible and visual alarms for temperature (low and high)		
sensors , power failure with alarm silence feature		
Display for skin and control temperatures		
Tiltable warmer head to easy use of mobile x- ray		
Examination lamp included		
Removable sides for easy access to baby	•	
Basinet trendelenburg ±25°at least		
Washable and hypoallergenic mattress included		
Oxygen and suction outlets (Regulator Controlled)		
With x-ray cassette tray		
Monitor shelf and holder are included		
2 drawers are included		
Lateral rail for accessories is included		
Handles for movement		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Including:-		
Heating Element QTY of 2		
Skin Temperature sensor QTY of 2		
Oxygen flowmeter with humidifier		
Suction complete (regulator ,safety bottle , collection		
bottle and tubing)		
IV pole		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
Temperature sensor		
Oxygen flowmeter with humidifier		
Suction complete		
IV pole		
Heating Element		
TERMS AND CONDITIONS:		
DOCUMENTATION	-	
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original) soft and hard copies include	Must	
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,		
Spare parts list .	minto. 4	
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS: وفارة المالية والتعليما		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

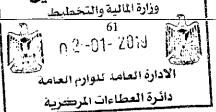
تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Must
2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.	Must
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Must
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must
<u>Installation</u>	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must
Warranty	
1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must
2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must
Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	N/A
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue including data sheet is attached with the offer.	Must
Control Buthing and Secretary	·!

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني

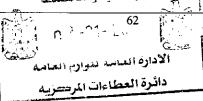


دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	(MOH-GSD/R	INGE/2018/234)
7.Number of units installed in Palestine if any (a list of the	Must	
same model with serial number and location).		
8. The offer will not be taken in consideration in case of	Must	
incomplete compliance sheet or any conflict between the		
catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet		
9.The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole	Must	
distribution agreement or Authorization letter for sale and		
maintenance.		

OXYGEN FLOWMETER UNIT COMPLETE	COMPLIANCE	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Configurations:		
To be used in All Departments with 4bar supply pressure		
Wall / Rail mounted type direct contact to the outlet		
Consists of: Flow meter, Humidifier: and gas specific male		
adapter.		
Flow meter.		
Metal base , unbreakable glass or transparent strong plastic		
numeric marked flow numbers in L\m.		
Back-pressure compensated is available.		
Flow range: From 0 to 15 L/min.		
Increment: 0.50 L/min		
Accuracy: ±0.25 L/min		
Max. flush flow rate 50 l/min		
Supply pressure 50 psi		
Knob and needle valve have a stop to prevent entire		
components from unscrewing completely		
Humidifier: Capacity: 500 cc.		
Metal connector to the flowmeter, transparent strong plastic unbreakable, autoclavable		
Built-in safety relief valve prevents over pressure.	•	
Gas male adapter,DIN or OHAIO type connector , to be		
specified before delivery after consulting biomedical		
engineering unit.		
Complete with:		
Plate holder and clamp.		
Mask and tube 3 sizes ( Adult , child and pediatric ) are included.		
Nasal tube 3 sizes ( Adult , child and pediatric ) are included.		
Christmastree oxygen adapter		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
Flow meter		
Humidifier One attacks		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 12/3-2987112 02-2987056 فاكس: 2987056-02

الموقع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط بديرية اللوازم العامة

. ()	MOH-GSD/RINGE/2018/234)	
Connector		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet	Must	



submitted and the compliance sheet



## مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 21	QTY:4	
PATIENT TROLLEY (Stretcher)	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
2 section, hydraulic		
Steel sections coated with powder varnish, washable and		
Rustproof		
All Joints are made of the same metal.No Plastic joints all		
over the bed .	•	
Full-length radiolucent mattress platform with sliding X-ray		
cassette tray		
Weight capacity not less than 220Kg		
Length: Around 2100 mm		
Width : Around 800 mm		
Height: adjustable 420 to 800 mm approx,		
Dual-sided foot pedals for hi-lo/Trendelenburg/Rev.		
Trendelenburg		
Trendelenburg /anti-Trendelenburg: Not less than +/-12 deg		
Back section angle 0-70 deg ,With Gas spring		
CPR function (Easy mechanism)		
Mattress included, well ventilated, prevents humidity and		
mites breeding, Bi-elastic waterproof, transpirable and		
fireproof cover, Non-allergic, anti-mite and washable,12cm		
thickness ,capacity not less than 150 Kg		
Anti-static castors: 150 mm with locking		
5th Castor included : for easy movement and		
maneuverability		
Pair of S.S side rails, no plastic joints the height of the side not less than 25 from the mattress top		
Push handles included		
Infusion rod and holder included		
Bumper on four corners included		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
Mattress.		
Infusion rod.		
Side rails.		
X-ray cassettes Holder		
Paper roll holder		
DOCUMENTATION		
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	N/A	
2.Service Manual (in original) soft and hard copies include	N/A	
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,		
Spare parts list	N/A	-
3. Parts Price list	I N/A	

	, A	July Water State Comments
Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmo	Carrier State Control	الأنارة المامد لنوا
Fax:02-2987056	Application (2)	
Email: gsd@pmo	لرسترية f.ps	دائرة العطاءات!
- 0.		



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

STANDERDS:	MOH-GSD/RINGE/2018/234)
	Must
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Wust
2.Manufacturer should have ISO certification for quality	Must
standards .certificate should be submitted.	Widst
TRAINING	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate	Must
and common fault finding in concerned hospital/unit without any	Iviust
additional cost.	
INSPECTION	
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must
equipments after its arrival at the Hospital .	Iviust
Installation	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site	Must
preparation if needed	l Wildst
Warranty	
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour &	Must
spares covering all parts of the units and items supplied), from the	
date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering	1
Unit	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if	Must
the site is not ready to accept the equipment.	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per	N/A
manufacturer recomindations in service manual will also be part of	
the warranty 4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime	Must
exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the	Widst
number of days for which the equipment goes out of service will be	
applied.	
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and	N/A
maintenance The vendor should submit company profile including	
names and No. of engineers, training certifications preferably on	
the same product.	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if	Must
so required by PN.	
TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from	Must
MOH	IVIUST
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories	Must
and consumables needed to work completely as specified	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
	'
6.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must
attached with the offer.	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps وزارة المالية والتخطيط 65 من المالية والتخطيط 65 من المالية والتخطيط 10- 20 من المالية والتخطيط المالية والمالية والمالية المالية الم

داثرة العطاءات المرسترية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056 العوقع الاكتروني:www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)	
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same	Must	
model with serial number and location).		
8. The offer will not be taken in consideration in case of	Must	
incomplete compliance sheet or any conflict between the		
catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet		
9.The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole	Must	
distribution agreement or Authorization letter for sale and		
maintenance.		<u> </u>

ITEM # : 22	QTY:1	
PHOTOTHERAPY UNIT	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
LED phototherapy unit.		
Used For treatment of hyper bilirubinemia in the newborn.		
Tilting head.		
Including white and blue LEDs with separate on /off switches.		
Adjustment Intensity: not less than 40μW/cm²/nm.		
Wavelength: 400 to 500 nm.		
UV or IR shield.		
Width: 45cm Approx.		
Depth: 70cm Approx.		•
Height Adjustable: 100cm to150cm approx.		
Effective surface area: not less than 40 x 20cm.		
Can be used in incubator and radiant warmers.		
Mobile on 4 castors with break mechanism.		
Power supply: 220VAC, 50Hz		
TERMS AND CONDITIONS		
DOCUMENTATION		
Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .	Must	
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:		
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.	Must	
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.	Must	
TRAINING		
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Must	
INSPECTION		

Tel:2987112/3 66.
Fax:02-2987056
Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	<u>'</u>
(MC	OH-GSD/RINGE/2018/234)
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must
after its arrival at the Hospital .	
<u>Installation</u>	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site	Must
preperation if needed	
<u>Warranty</u>	
1.Warranty:2 years on site comprehensive warranty (labour & spares	Must
covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue	
of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the	Must
site is not ready to accept the equipment.	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer	N/A
recomindations in service manual will also be part of the warranty	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds	Must
5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of	
days for which the equipment goes out of service will be applied.	
MAINTENANCE & REPAIR	
The supplier must ensure the availability of expertise service and	N/A
maintenance The vendor should submit company profile including	
names and No. of engineers, training certifications preferably on the	
same product.	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at	Must
least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so	İ
required by PN. TERMS AND CONDITIONS	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and	Must
consumables needed to work completely as specified	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must
4.Country of source should be clear in the offer	Must
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
6.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must
attached with the offer.	
7.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model	Must
with serial number and location).	
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete	Must
compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet	
submitted and the compliance sheet	
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution	Must
agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	

توارة المالية والتخطيط المالية المالي

تلفون: 2987112/3-02 فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني

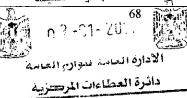


#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العساسة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 23	QTY:1	
PLASTER TABLE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in <b>USA</b> , <b>EUR</b> , <b>or JAPAN</b> .		
Construction: Stainless steel interior and exterior 304 medical grade Stainless steel / washable / coated / Rustproof		
1-extention and plaster table:		
Over all length 200cm approx.		
Over all width 60cm approx.		
Height adjustment 60-90cm approx.		
4 Castors with brake		
Trendelenburg / reverse Trendelenburg 200/200		
Back section up 750		
Leg section up/down 300/450		
Lower limbs traction device complete with:		
1.pair dynamometers		
2.pair popliteus		
3.pair ankle leather cuffs for adults and children		
Including the following accessories :		
1. IV Pole 4 hocks		
2. Side rails		
3. Foot support		
4. Mesh basket		
5. Oxygen bottle holder		
6. X-Ray cassette holder		
7. Body strap		
8. Scapula supports for adults and children;		
9. Pelvis support with counter traction rod, for adults and children;		
10. Trunk holder arch, complete with leather belt		
11. Chin leather support with traction device.		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
All Accessories Specify		
TERMS AND CONDITIONS:		
DOCUMENTATION		
1.Instruction/User Manual (in original) hard copy STANDERDS:	Must	
1-Equipment should be CE approved certificate-should be submitted.	Must	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

www.gs.pmof.ps: الإلكتروني



وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

	(MOH-GSD/RINGE/2018/234)	
2-Manufacturer should have ISO certification for quality standards .certificate should be submitted.	Must	
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.	Must	
Installation		
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must	
Warranty		
Number of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
2.Country of origin should be clear in the offer	Must	
3.Country of source should be clear in the offer	Must	
4.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	
7. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must	
Company must be registed in MOH	Must	





#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

### (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 24	QTY:1	
PORTABLE VENTILATOR	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
To be used for Patient transport		
Portable Ventilator for (infant/Neonate, pediatric and adult)		
Pressure Control, Pressure Support, Volume Control and		
Spontaneous		
Gas delivery is from O2 supply OR O2 cylinder		·
Capability of air/O2 mixing		
Can work on 12v DC supply with backup battery up to 5 hr		
Modes of operation : Control, Assist/Control, SIMV/CPAP		
Tidal volume : 50-2000 ml		
I:E ratio 4:1 and 1:4		
Inspiratory time :0.2 – 3 sec		
Breath rate: not less than 0 to 60 bpm		
Manual Breath		
PEEP/CPAP: 0 to 20 cmH2O		
Pressure control: 1 to 99 cmH2O		
Pressure support: 1 to 60 cmH 20		
Flow: 6-100 I/min	<del></del>	
O2 : 21%-100%		
Not less than 6" Display for : Pressure , Exhaled tidal		
volume , Breath rate, Exhaled minute volume , PEEP.		
Alarms :- Pressure , Tidal volume, Power Supply Low&Lost		
, apnea, Internal battery low and empty, High and low		
oxygen inlet pressure		
Complete with:		
Patient circuits reusable for infant, pediatric and adult with all filters are included		
All sensors Needed should be delivered	· <u>-</u>	
4 liter O2 cylinder included with all connections and fittings		
Suitable case for the machine and all accessories and O2		
cylinder.		
TERMS AND CONDITIONS		
DOCUMENTATION		
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original) soft and hard copies include	Must	
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,		٤
Spare parts list .	100	
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الادارة الم700 للوارم العامة دائرة العطاءات المركزية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02 الموقع

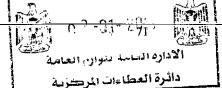
الالكتروني :www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

OH-GSD/RINGE/2018/234) Must
ļ , , , <u>, , , , , , , , , , , , , , , ,</u>
Must
·
Must
Augs
Must
<i>f</i> lust
A 4
Must
Must
Must
Must
/lust
Must
/lust
/lust
Must
/lust
Must
/lust
Must

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 112/3-02 فاكس: 2987056 الموقع الإلكتروني:www.gs.pmof.ps



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(N	10H-GSD/RIN	GE/2018/234)
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must	

این	رارة الثالية والتخطيط	
M	n 2 -01- 2019	
مة	رة العامد للوارم العا ة العطاءات المركزي	الأدا دائر



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 25	QTY:3	
MOBILE SIDE LAMP	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Compact examination light		
LED Technology		
Equipped with ON/OFF switch		
Light intensity: 50,000 Lux. at least, at 1 meter distance		
Light field size: 15-25 cm.		
Adjustable height: 60-120 cm.		
Diameter of the lamp head: approx. 30cm		
Electronic light intensity control: 50-100%		
LED life: not less than 40,000hr.		
Colour rendering index Ra: 95		
Color temperature: 4300 K		
Including transformer.		
Mobile on Strong structure original stable stand on 5		
castors with breaks.		
Mains power: 220 VAC, 50Hz.		
OPTIONAL ACCESSORIES TO BE PRICED		
SEPARATELY:-		
LED module		
Transformer		
TERMS AND CONDITIONS		
<u>DOCUMENTATION</u>		
1.Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include		
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,	Must	
Spare parts list . 3. Parts Price list	N.S	
STANDERDS:	Must	
<del></del>		
1-Equipment should be FDA/CE approved. certificate should be submitted.	Must	
2.Manufacturer should have ISO certification for quality		
standards .certificate should be submitted.	Must	
TRAINING		
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate		
and common fault finding in concerned hospital/unit without any	Must	
additional cost.		
INSPECTION		
1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must	
equipments after its arrival at the Hospital	IVIUSL	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps الاداره العان<del>ية للوار العامة</del> والمرة العطاءات المركزية

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع

www.gs.pmof.ps: الالكتروني



دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

Installation		0/204)
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must	
Warranty		
Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
2 warranty should be for 30 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must	
Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty	NA	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	Must	
MAINTENANCE & REPAIR		
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	NA	
2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must	
6.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	
9.The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must	

وزارة المالية والتخطيط وزارة المالية والتخطيط وزارة المالية والتخطيط وزارة المالية والتخطيط وزارة المالية والمالية وزارة المالية وزارة المطاءات المركزية والمطاءات المركزية والمطاءات المركزية والمطاءات المركزية والمطاءات المركزية والمطاءات المركزية والمراءات 
Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 2987112/3 <u>-</u>02 فاكس: 02-2987056

—ن. 2007030 عر

الموقع

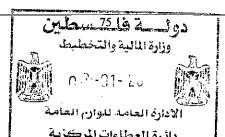


دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 26	QTY :1	
SPHYGMOMANOMETER PORTABLE	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Desk Type		
Protective case lightweight alaminum dle		
Accessories velcro cuff with latex bag		
Bulb with valves		
Measuring range: 0-300mmHg		
Mercury purity: 99.99% (if mercury operated)		
Glass Tube: 3Ømm (I.D) X 300mm		
Accuracy: Error Not more than 5mmHg		·
Including cuffs and tubes for adult (large and medium) and child		
OPTIONAL TO BE PRICED SEPARATELY:-		
Cuffs and Tubes		
TERMS AND CONDITIONS		
<u>DOCUMENTATION</u>		
Operating Manual (in original) soft and hard copies	Must	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics , Spare parts list .	Must	
3. Parts Price list	Must	
STANDERDS:	·	
1.Equipment should be FDA/CE approved, certificate should be submitted.	Must	
Manufacturer should have ISO certification for quality standards     .certificate should be submitted.	Must	
TRAINING		
Training of 2 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.	Must	
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
<u>Installation</u>		
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
2.warranty should be for 30 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.	Must	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 2987112/3 فاكس: 02-2987056 العموقع الإلكتروني:www.gs.pmof.ps



دولة فنسطين يزارة المالية والتخطيط دبرية اللوازم العامة

	MOH-GSD/RINGE/2018/234)
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.	NA
MAINTENANCE & REPAIR	
1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.	Must
2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.	Must
TERMS AND CONDITIONS	
1. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must
2.Country of origin should be clear in the offer	Must
3.Country of source should be clear in the offer	Must
4.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must .
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must
8 The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.	Must



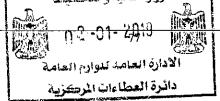


دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العساسة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 27	QTY	
SPHYGMOMANOMETER PORTABLE BABY	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Desk Type		
Protective case lightweight alaminum dle		
casting (335 X 55 mm)		
Accessories velcro cuff with latex bag		
Bulb with valves (N0:90)		
Measuring range: 0-300mmHg		
Mercury purity: 99.99%		
Including cuff and tubes for baby		
Including basket		
TERMS AND CONDITIONS		
STANDERDS:		
1-Equipment should be FDA or CE approved, certificate should be submitted.	Must	
Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.	Must	
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
<u>Installation</u>		
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Date of manufacturing should be clear in the offer	Must	-
6.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must	
attached with the offer.		1
7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model	Must	
with serial number and location).		
8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete	Must	1
compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet		
9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance	Must	

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps



تلفون: 2987112/3 فاكس: 2987056-00 العموقع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



# وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 28	QTY	<b>' : 2</b>
STOOL CHAIR (Stainless Steel)	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Examination revolving stool with three spoke Base and		
paddle		
Adjustable height range: 40- 75 cm		
Four castors 50 mm diameter		
With seat diameter around 40-50 cm		
All Made of 304 medical grade stainless steel.rustproof. Good finishing		
Back rest made of same seat material.		
Foot rings		
Maximum load : not less than 150kg		
All metallic parts are made of 304 medical grade stainless		
steel.		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the	Must	
equipments after its arrival at the Hospital.		
<u>Warranty</u>		
Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	

Tel:2987و العامة الموادة Tel:2987 العامة 12/3 العامة 12/3 Fax:02-2987056 العطاءات المركزة المركزة العطاءات المركزة المركزة العطاءات المركزة 
تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02

الموقع

www.gs.pmof.ps: الألكتروني



#### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

(MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # : 29	QTY:8	
SUCTION UNIT COMPLETE WALL MOUNTED	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Wall mounted type		
Durable solid metal body corrosion free		
DIN or OHAIO type connector, to selected later After consulting		
biomedical engineering unit .		
Adjustable vacuum pressure : From 0 to -750 mmHg Max.		
Safety bottle, washable, unbreakable. With overflow cut off valve.		
Collecting bottle is included:-		
Collecting bottle size 2000 ml		
Overflow trap		
Bacterial filter		
Autoclavable		-
All connecting tubes between bottles are included		
Including Vacuum regulator with vacuum gauge.		
Including plate holder and clamp.		
Including bacteria filter at the inlet of the safety bottle with 10		
spare filters		
Prices for all mentioned accessories and spares.		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments	Must	
after its arrival at the Hospital .		
<u>Warranty</u>		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares	Must	
covering all parts of the units and items supplied), from the date of		
issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit TERMS AND CONDITIONS		
	Must	
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue including data sheet is	Must	-
attached with the offer.	iviust	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model	Must	
with serial number and location).		
7. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete	Must	
compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet		
submitted and the compliance sheet		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

الموقع الالكتروني :www.gs.pmof.ps



# وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM # :30	QTY	<b>'</b> : 2
WHEEL CHAIR ADULT	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
Solid construction		
Upholstered armrests		
Detachable folding foot plates		
Seat width 50 cm		
Seat depth 42 cm		
Back tiers 57-cm rad.		
Front tiers 34-cm rad.		
Wheels (tires) are made of solid plastic or leather.		
All joints are made from metal ( no plastic joints )		
Load capacity not less than 180 kg		
TERMS AND CONDITIONS		
INSPECTION		
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital .	Must	
Warranty		
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must	
TERMS AND CONDITIONS		
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must	
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must	
3.Country of origin should be clear in the offer	Must	
4.Country of source should be clear in the offer	Must	
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must	
6.Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).	Must	
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must	





# وزارة المالية والتخطيط مديرية اللوازم العامة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

ITEM #:31	QTY	<b>':1</b>
X-RAY CR SYSTEM	COMPLIANCE	DEVIATIONS
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.		
FDA Clearance Or CE with ISO and TUV or CSA		
or UTRL or PMDA or MHLW Certificates.		
All connections , wirings , cables and switches		
neede to connect the system with HIS, RIS, working	•	
stations and devices and all what it needs to		
complete the system should be included.		
<b>Application Area</b> : All radiographic exams, including Full Leg Full Spine, extremities, neonatal and pediatric applications		
Systems Components :		
1-Image plate reader		
2- Work station with flat medical grade monitor not less than 17 inch Medical Grade		
3-DICOM mobility interfaces, ready to be connected to Packs		
4- Image proccessing software		
5-UPS		
6-Two Set of Cassettes		
7-Advanced special packages software for all image processing including 2D,all kind of exams ,workflow , quality assurance ,data entry ,storage device ,DICOM worklist.		
8- Suitable table for the system: for Image plate reader, work station and UPS including place to store the cassettes.		
Specifications:		
Not less than 16 bit image plate readed		
Cassette puffer capacity : min 1 cassette input 1 cassette output.		
Drop-and-go cassette buffer		
Throughput: not less than 40 cassette/Hr for 35*43 cassette size and better for smaller cassettes		
Pixel Spatial Resolution: Not less than 10 Pixels /mm for all		
Cassette sizes , higher resolution is prferable.		
state-of-the-art image quality with potential dose reduction		
Cassette life: minimum 3 years warranty		
Patient ID: manual entry, bar code DICOM mobility worklist RIS/HIS interface.		
LED Long life Eraser unit the vendor should specify life time		
of eraser.	The state of the s	
Open for service procedures , secure link of passwords should be given to MOH engineers for service.		
be given to MOH engineers for service.  Work station:	وزارق	
100 Page 10 7 - 01 - 70		<u> </u>

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 2987112/3=02 فاكس: 2987056 [الأدارة الصامية لنوارم العاملة

داترة العطاءات المرتكزية الاكتروني: www.gs.pmof.ps



مديرية اللوازم العامة

				-
	` '	OH-GSD/RING	E/2018/234)	
CPU/components: Dual core processor or higher, 2.4 GH				
higher, 4 GB RAM, USB2, Dual 500GB HD ,medical gr				
monitor not less than 17 inch Medical Grade with CD/I	ן סעכ			
writer.				
Image storage				
	age	•		
quality assurance, image review, quantitative exposure rec				
system quality control in addition to Advanced spe				
packages software for all image processing including 21				
kind of exams ,workflow , quality assurance ,data entry ,stor				
device ,DICOM worklist,orthopedic image tools ,overs	ızea			
image plates.				
Cassette sizes (2 of each) :35*43 ,35*35 ,24*30 ,18*24 .				
DICOM mobility interfaces Software and features.				
Viewing software for not less than 3 PCs must be				
included: To be installed on computers in the emerge	ncy			
station and clinincs				
All needed network: wires and hardware must be				
included to connect the main station with the reader a	nd			
viewing stations.				
Service Software should be submitted for free for MOH	1			
Engineer.				
Items to be priced separately:				
<u>Viewing Station</u> with the following Specs: CPU/compone	nts:			
Dual core processor or higher, 2.4 GHz or higher, 4 GB RA				
USB2, Dual 50GB HD ,medical grade monitor not less that	n 17			
inch Medical Grade with CD/DVD writer.With Software				
Features :automated image processing ,image quality				
assurance,image review ,quantitative exposure record,				
system quality control in addition to Advanced special				
packages software for all image processing including 2D,a	ill ¦			
kind of exams ,workflow , quality assurance ,data entry				
,storage device ,DICOM worklist,orthopedic image tools				
,oversized image plates.				
Cassettes All sizes				
Cassette Eraser				
Maintenance and Calibration Kit for service				
Service training in the manufacturer for MOH Engineer for	not	ļ		
less than 5 working days in the manufacturer.	esterment.	The Proof of the Comments		
Viewing software	1 (	Marie 107	16 *	
DOCUMENTATION		ما المالية مالية على المالية		
Operating Manual (in original) soft and hard copies		Must	70	
2.Service Manual (in original).soft and hard copies include		Must? -07- 2019		
Maintenance ,Trouble shooting,Electronic boards schematics ,			陸瀬則	
Spare parts list .	•	Education Chales	1221	
3. Parts Price list	· Will hill the species (research	Must	دائد	

82



وزارة المالية والتخطيط مديريسة اللسوازم الع

STANDERDS:  1-Equipment should be FDA or CE approved certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  7. RAINING  7. Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must Standards and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit Must Installation.  1. Installation. Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & sparse covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance. The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The supplier dequipment should be complete with all accessories or equired by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be clear in the offer Must  4. Country of source should be clear in the offer Must  5. Date of manufacturing should be clear in the offer Must  6. Complete and original New catalogu		المنطقية المنطقة المنط	·-·	_
1-Equipment should be FDA or CE approved. certificate should be submitted.  2. Manufacturer should have ISO certification for quality standards certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit  2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation  Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & sparse covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recommindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  Aust Must  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Must  4. Country of origin should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Company and the proper streams of the proper should source should be clear in the offe	STANDERDS:	(M	OH-GSD/RINGE/2018/234)	
2.Manufacturer should have ISO certification for quality standards. certificate should be submitted.  TRAINING  Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Warranty 1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & sparse sovering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit 2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment. 3. Regular preventive maintenance and OA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty 4.95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR 1.The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance. The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS 1. Company must submit registration certificate from MOH Must 3. Country of osurce should be clear in the offer 4. Must 5. Date of manufacturing should be clear in the offer 5. Date of manufacturing should be clear in the offer 5. Date of manufacturing should be clear in the offer 6. Complete and original New catalogue including data Sheet is 92. Must	1-Equipment should be FDA or CE a	pproved. certificate _	Must '	
TRAINING Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit 2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment. 3. Regular preventive maintenance and OA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The supplier will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be clear in the offer  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer	2.Manufacturer should have ISO certi		Must	
Training of 4 x operators to an extent to enable them to operate and common fault finding in concerned hospital/unit without any additional cost.  INSPECTION  1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed  Warranty 1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit 2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment. 3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty 4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  Must  **Maintenance** The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  **TERMS AND CONDITIONS**  1. Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is particles and with the offer.		illeu.		
1. Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit 2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Inst	Training of 4 x operators to an extent to e common fault finding in concerned hospit	•	Must	
2.Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.  Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed  Warranty  1.Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2.warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per annufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1.The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Must  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is 92.	INSPECTION			
Installation Installation Installation Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preparation if needed Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty which was the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH wust  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer Must  4. Country of source should be clear in the offer Must  5. Date of manufacturing should be clear in the offer Must  6. Complete and original New catalogue including, data sheet is 92.	1. Inspection Authority: Biomedical Er	ngineering Unit	Must	
Installation, Testing, Commissioning & Handing-over including site preperation if needed  Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  Must  4. Country of source should be clear in the offer  Must  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  Must  6. Complete and original New catalogue including data sheet is 9.3		sary reject the equipments	Must	
Preperation if needed Warranty  1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is 9.3 Must	Installation			
1. Warranty: 3 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a state of the system of the offer.		anding-over including site	Must	
spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit  2. warranty should be for 42 months from delivery at least if the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a strength of the strength of the offer  7. Wust	Warranty			
the site is not ready to accept the equipment.  3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is 9. Must	spares covering all parts of the units and date of issue of installation certificate by	items supplied), from the	Must	
3. Regular preventive maintenance and QA checks as per manufacturer recomindations in service manual will also be part of the warranty  4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a street of the system.		•	Must	
4. 95% uptime guarantee should be given. In case downtime exceeds 5%, penalty in the form of extended warranty, double the number of days for which the equipment goes out of service will be applied.  MAINTENANCE & REPAIR  1. The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance. The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1. Company must submit registration certificate from MOH. Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a strength of the system. Must	Regular preventive maintenance and C manufacturer recomindations in service r	QA checks as per	Must	
1.The supplier must ensure the availability of expertise service and maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2.The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH Must  2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3.Country of origin should be clear in the offer Must  4.Country of source should be clear in the offer Must  5.Date of manufacturing should be clear in the offer Must  6.Complete and original New catalogue including data sheet is the offer Must	4. 95% uptime guarantee should be given exceeds 5%, penalty in the form of exten number of days for which the equipment	ded warranty, double the	Must	
maintenance The vendor should submit company profile including names and No. of engineers, training certifications preferably on the same product.  2. The seller will guarantee to supply the necessary spares for next at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer Must  4. Country of source should be clear in the offer Must  5. Date of manufacturing should be clear in the offer Must  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a Must	MAINTENANCE & REPAIR			
at least 10 years from the date of final acceptance of the system, if so required by PN.  TERMS AND CONDITIONS  1- Company must submit registration certificate from MOH Must  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer Must  4. Country of source should be clear in the offer Must  5. Date of manufacturing should be clear in the offer Must  6. Complete and original New catalogue including data sheet is Must	maintenance The vendor should submit of names and No. of engineers, training cer same product.	company profile including tifications preferably on the	Must	
1- Company must submit registration certificate from MOH  2. The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3. Country of origin should be clear in the offer  4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a Must	at least 10 years from the date of final ac so required by PN.		Must	
2.The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified  3.Country of origin should be clear in the offer  4.Country of source should be clear in the offer  5.Date of manufacturing should be clear in the offer  6.Complete and original New catalogue including data sheet is a Must				
and consumables needed to work completely as specified  3.Country of origin should be clear in the offer  4.Country of source should be clear in the offer  5.Date of manufacturing should be clear in the offer  6.Complete and original New catalogue including data sheet is a Must			Must	
4. Country of source should be clear in the offer  5. Date of manufacturing should be clear in the offer  6. Complete and original New catalogue including data sheet is a Must  attached with the offer.			Must	
5.Date of manufacturing should be clear in the offer  6.Complete and original New catalogue including data sheet is Must  attached with the offer	3.Country of origin should be clear in the	offer	Must	
6.Complete and original New catalogue including data sheet is a Must	4.Country of source should be clear in the	e offer	Must	
	5.Date of manufacturing should be clear	in the offer		
A COLOR THE COLOR OF THE COLOR	6.Complete and original New catalogue i attached with the offer.	دووارة المالية والتخطيط	Must	•

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

الأدارة العاماء لتوارم العامة

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 2987056-02

الموقع

الالكتروني :www.gs.pmof.ps دائرة العطاءات المركزية



(M/

7. Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).

8. The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet

9. The Vendor should submit Agency Agreement, or Sole distribution agreement or Authorization letter for sale and maintenance.

ITEM # : 1 37	QTY	QTY:3	
X-RAY VIEWER DOUBLE	COMPLIANCE	DEVIATIONS	
Good brand name Manufacture in USA, EUR, or JAPAN.			
2part viewers (double)			
Fluorescent light			
Power: 220 V, 50/60 HZ			
TERMS AND CONDITIONS			
INSPECTION			
Inspection Authority: Biomedical Engineering Unit	Must		
2. Shall inspect and test and where necessary reject the equipments after its arrival at the Hospital.	Must		
Warranty			
1.Warranty: 2 years on site comprehensive warranty (labour & spares covering all parts of the units and items supplied), from the date of issue of installation certificate by Biomedical Engineering Unit	Must		
TERMS AND CONDITIONS			
1- Company must submit registration certificate from MOH	Must		
The Supplied equipment should be complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified	Must		
3.Country of origin should be clear in the offer	Must		
4.Country of source should be clear in the offer	Must		
5.Complete and original New catalogue <b>including data sheet</b> is attached with the offer.	Must		
<ol><li>Number of units installed in Palestine if any (a list of the same model with serial number and location).</li></ol>	Must		
7.The offer will not be taken in consideration in case of incomplete compliance sheet or any conflict between the catalogue/data sheet submitted and the compliance sheet	Must		

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056

Email: gsd@pmof.ps

تلفون: 02-2987112/3 فاكس: 02-2987056

-ن. 1007050ء۔ ساقہ

الالكتروني :www.gs.pmof.ps



### دولة فلسطين وزارة المالية والتخطيط مديريـة اللـوازم العـامـة

## (MOH-GSD/RINGE/2018/234)

## جدول تفريغ الاسعار

,		QTY	UNIT PRICE(E)	TOTAL (E) NOT INCLUDE VAT
	A 4 - 4 - 4 - 4 - 14 - 4 - 10 - 4 - 1	1	PRICELE	INCLUDEVAL
1	Autoclave table top 34 L Automatic blood pressure with SPO2 monitor	2		
2	Bed side monitor			
3		7		
4	Cast cutter with vacuum	1		
5	Dressing trolley	2		
6	Electrocardiograph	2		
7	Emergency trolley complete	2		
8	Fetal Heart Monitor	1		
9	Gyna couch	1		
10	Infant incubator	3		
11	Infant scale	1 ·		
12	Infant ventillator	2		
13	Instrument trolley	2		
14	IV STAND	3		
15	Linnin trolly clean/dirty	1		
16	Medication cabinet	2.		
17	Medication trolly	2		
18	Nebulizer	2		
19	Open incubator with resusitator	2		
20	Oxygen flowmeter comp.	9		
21	Patient trolley (stretcher)	4		
22	Phototherapy unit	1		
· 23	Plaster table	1		
24	Portable Ventilator	1		
25	Side lamp	3		
26	Sphygmomanometer portable	1		
27	Sphygmomanometer portable baby	<u>·</u>		
	Stool chair	. 2		
28 .	Suction complete wall mounted	8		
29	Wheel chair adult .	2		
30	X-ray CR system	1 .		
31	X-ray viewer double	3		
32	الى العرض المقدم (باليورو ) غير شامل لضريبة القيمة ال			

رئيس لجنة العطاءات المركزية

وزارة المالية والتخطيط المالية والتخطيط المالية والتخطيط المالية والتخطيط المالية والتخطيط المالية والتخطيط ال

ا تُقُولُنَّ 3/2/11/2987/102 فاكرة 12/2/2987050 وكرية الموقع

Tel:2987112/3 Fax:02-2987056 Email: gsd@pmof.ps

الالكتروني :www.gs.pmof.ps

85